

EL DIARIO DE AVILA

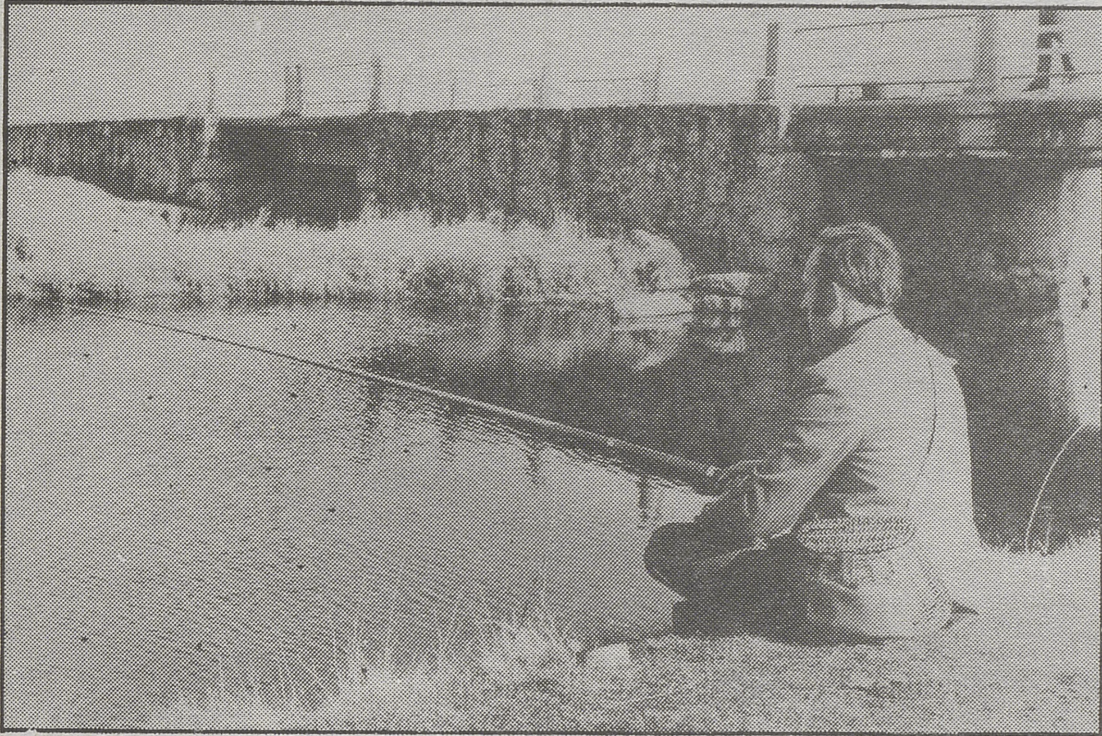
Director: ANTONIO GARCIA ZURDO

Año LXXXII-Número: 25.987

Lunes, 16 de marzo de 1981

Redacción, Administración y Talleres: P/ Santa Teresa, 12 • Teléfonos 21 26 40 - 41 y 42 • Dep. Legal: AV-5-1958. Precio: 20 pesetas

AYER SE ABRIÓ LA VEDA DE PESCA



La imagen del pescador en la ribera del río (de cualquier río) es, desde ayer, actualidad en la provincia. Puede ser el paciente pescador que, sentado, espera ver cómo se hunde la veleta cuando el pez muerde el cebo, o el más deportivo que patea las orillas en busca de los sitios donde su intuición y su conocimiento le dicen que hay truchas. Porque, aunque el primero (dedicado al barbo y la boga) pueda pescar desde antes, es la trucha, la pieza reina en la provincia de Avila, la que marca los límites de la temporada.

Ayer, tercer domingo de marzo, se abrió la temporada de la pesca, que se presenta incierta debido a la escasez de agua en los ríos. El periodo hábil se inició en toda la provincia con las excepciones de Becerril y Valtravieso (necesariamente vedados) y con la incertidumbre del futuro que el Consejo provincial de Pesca decidirá de acuerdo con las circunstancias. Información en página 20.

(Foto: LUMBRERAS)

NUEVA VICTORIA DEL REAL AVILA



Numerosos aficionados abulenses bajaron ayer al estadio municipal "Adolfo Suárez", para presenciar el encuentro de fútbol entre el Real Avila C.F. y el Criptanense. Partido en el que el Real Avila jugó bastante bien, ante un rival fuerte y que se dedicó mucho a romper el juego local. La primera mitad concluyó con empate a cero goles. En la segunda parte se adelantó el Criptanense, pero, a partir de

entonces, las incursiones del Real Avila se sucedieron, consiguiéndose el empate y a última hora, mientras los nervios afloraban en los graderíos, porque veían se podía escapar un punto, el conjunto encarnado logró la victoria, lo que le afianza en su liderazgo. (Información en páginas deportivas). (Foto: MAYORAL).

Chocaro *Confecion para señora*

VESTIDOS-CORSETERIA

Todo para las futuras mamás

Reyes Católicos, 14

(Pasaje)

MARZO

19

JUEVES

**SAN JOSE
DIA DEL PADRE**

EL MEJOR REGALO
SORTIJAS - ENCENDEDORES - GEMELOS

RELOJERIA,
JOYERIA PLATA
S'PALIU

Angel

JOYERIA - RELOJERIA - OPTICA

Concesionario del RELOJ "DUWARD"
EXPOSICION: DUQUE DE ALBA, 1. SAN MILLAN, 2. AVILA

**DEPORTES
SANCHEZ**

TODO PARA EL DEPORTE

MARCADOR

REAL AVILA, 2;
CRIPTANENSE, 1.
STA. M.^a DEL MAR, 78;
ABULA, 86.
C.D. CEBREREÑA, 2;
RESIDENCIA PROV., 1.

A n u n c i o s breves

VENTAS

COMERCIAL

ROCHA

C/ Arévalo, 2. Tef. 223066
REGALOS PRACTICOS
REGALOS DE CALIDAD
A.E.G.
TELEFUNKEN

GARAJES

Venta y alquiler de plazas de garaje en:
C/ Santa Fe, 7 y
C/ Cardenal Cisneros, 16.
Información:
Teléfono: 22 10 73

—Parcelas rústicas de 5.000 metros a 1.000 metros de Avila. Información: 22 84 24. Tardes.

—Se vende nave industrial 140 m2. Interesados llamar teléfono 22 13 56.

—Se vende paja y alfalfa. Llamar teléfono 3 de Mambblas.

—Se venden vacas camperas. Teléfono: 22 43 00.

VARIOS

—Cambio local almacén, por piso o terreno rústico. Teléfono 22 13 38 de 10 a 11 noche.

—Se necesitan pastos para vacas. Teléfono: 22 43 00.

OFERTAS

ELECTRONICA AVILA

Avda. José Antonio, 15.
SONIDO ALTA FIDELIDAD
PRIMERAS MARCAS
SERVICIO TECNICO GARANTIZADO

SE HACEN LLAVES PARA

- Coches
- Puertas
- Candados, etc.

FIDALGO

Larreta, 4. Teléfono 21-32-74. Avila

ENSEÑANZAS

—Oposiciones telefónica. Celadores, empalmadores. Temario. Teléfono 22 77 75.

—Señora, señorita, gane dinero en casa haciendo punto a mano. Infórmese. Teléfono 22-19-85.

PISOS VENTAS

SE VENDEN

Pisos, llave en mano, y nave; verlos de 4 a 7 tarde.
Conde D. Ramón, 25
Teléfono: 21-15-42

VENDO PISO

Calle Eduardo Marquina, condiciones a convenir con o sin muebles. Telf. 21 25 31.

PISOS

3 dormitorios, uno o dos baños. SOLEADOS.

ENTRADA MINIMA

Mensualidades a convenir

LA MURALLA, S.A.

S. Pedro Bautista, 5
Telf. 22 17 00.

VIVIENDAS

PARA HABITARLAS YA

Hasta 3 dormitorios. Estar-comedor, cocina, baño y terraza. Calefacción controlada desde la propia vivienda y, sólo paga si la usa. Reducidos gastos de comunidad, cocina amueblada —si lo desea—.

Información y venta:
22 10 73

—Se vende piso, en Virgen de Covadonga, 33-2.º D. Teléfono 22 36 69.

—Se venden pisos, desde 1.700.000 pesetas, grandes facilidades. Teléfono 21 21 52.

—Ocasión, vendo piso en Plaza Santa Ana, 150 m2. Facilidades. Teléfono 22 24 61.

—Apartamento céntrico. Información: 22 84 24. Tardes.

—Vendo piso, tres dormitorios, amplio salón, calefacción individual. Mucho sol. Razón: Teléfono 22 09 93, de 8 a 10 noche.

Venta de viviendas

TOTALMENTE TERMINADAS

5 tipos distintos por planta. Calefacción y agua caliente central. Plaza garaje y trastero. Facilidades de pago. Información y venta en obra. Paseo de San Roque, 32.

—Vendo piso, Plaza de Pedro Dávila 4, 3.º B. Razón: Teléfono 21 27 54.

TRABAJO

—SERVAGRUP Ediciones S. A., precisa delegado para Avila. Su misión sería controlar y dirigir los distintos equipos de vendedores en su zona. Es necesaria e imprescindible experiencia mínima de 2 años en venta de libros. Edad comprendida entre 20 y 27 años. Cursos de formación y apoyo inicial a cargo de la empresa. Los ingresos aproximados inicialmente pueden ser superiores a las 80.000 pesetas mensuales a través de comisiones, incentivos, etc. Contrato mercantil. Interesados escribir enviando historial profesional a: José Antonio de Miguel Pérez, Servagrup Ediciones S. A. C/ Bretón de los Herreros número 37-1.º derecha. Madrid-3.

—Se ofrece asistenta por horas. Interesados llamar telf. 22 36 30.

PARA NEGOCIOS DE CATEGORIA LOCALES COMERCIALES EXTRAORDINARIA SITUACION NUEVA CONSTRUCCION CLIENTELA ASEGURADA



CAJA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

C/ Don Ferreol, 2
Teléfono 21 12 76

—Se necesita señora de edad para señor solo, muy mayor, bien retribuida. Informes: C/ Bilbao, 50-1.º. Teléfono 22 25 47.

—Automóviles de ocasión MANOLO, revisados y garantizados. Calle de los Maestros, 1. (Junto bares Cherole y Heidelberg). Teléfono: 22-47-67.

ALQUILERES

—ALQUILER DE VIVIENDAS. Información C/ San Juan de la Cruz, 20.

COCHES VENTAS

MERCADO DE OCASION

TRACTORES:
Ebro-160 y S-55.
Motransa 262.
FURGONETAS:

Ebro F-108.
Citroen AK 400

TURISMOS:

Seat 1430 Ranchera.
Seat 124 Ranchera.

CATYMSA

Polígono I. "Las Hervencias".
Teléfonos: 22 22 12, 22 22 16
AVILA

LIBROS RECIBIDOS

HISTORIA UNIVERSAL, EUNSA. Tomo III.
Autor: José Orlandis, *Del mundo antiguo al medieval*. Pamplona, 1981, 386 págs.

"Transición, transformación, cambio". Estos términos resultan a juicio del Autor, especialmente adecuados para caracterizar la época comprendida en este tomo, uno más de los ya publicados dentro de la ambiciosa empresa científica de hacer un gran tratado moderno de Historia Universal, que ha promovido "EDICIONES DE LA UNIVERSIDAD DE NAVARRA". El período estudiado por el Prof. Orlandis se inicia en las postrimerías de la cuarta centuria y alcanza hasta la mitad del siglo VIII; comienza en unos tiempos que eran todavía Antigüedad y se cierra en el umbral de la Edad Media. En ese intervalo de tres siglos y medio se produjo un fenómeno que rara vez se da en el curso de la Historia: un cambio de edad. El Prof. Orlandis define los rasgos que dominan cada uno de los siglos que constituyen este período histórico, imprimiéndoles su propia personalidad: el siglo V, el de las grandes invasiones y la caída del Imperio de Occidente que, pese a todo, una época de ambigüedad; el siglo VI pudo haber sido el siglo de la

restauración romana y fue, en cualquier caso, el siglo de Justiniano; el siglo VII, contra lo que jamás hubieran profetizado a su comienzo los augures, fue el siglo del Islam; el siglo VIII, tras la contención Occidental y se cerró con la coronación imperial de Carlomagno. La obra contiene numerosas ilustraciones y mapas, acompañados de un amplio comentario.

COCHES VENTAS

—CAMION PEGASO, 4 ejes, volquete de carretera, carrocería de Poliester, 4 años. Muy buen estado. FINANZAUTO Y SERVICIOS, Carretera Burgos-Portugal kilómetro 120. VALLADOLID. Teléfonos 983/33 12 33 - 33 22 11.

—PEGASO TRACTOR-CAMION, con 5.ª rueda, equipo hidráulico para volquete, 5 años. FINANZAUTO Y SERVICIOS. VALLADOLID.

—PEGASO 3 ejes, caja carretera, freno eléctrico. Inmejorable, revisado. Como nuevo. FINANZAUTO Y SERVICIOS. VALLADOLID.

—PEGASO 3.060 Dumper, volquete de obras, revisado de todo, propio para graveras y minas. FINANZAUTO Y SERVICIOS. Carretera Burgos-Portugal, kilómetro 120. VALLADOLID. Teléfonos 983/33 12 33 - 33 22 11.

¡¡APROVECHE ESTA OPORTUNIDAD!!

Pisos de 3 y 4 dormitorios
Esmerado acabado
Calefacción y agua caliente central
Ascensor
Garaje opcional.

FACILIDADES DE PAGO

INFORMA Y VENDE

AGENCIA CAMARAL

Asesoría Técnica y Jurídica
Administración de Comunidades
C/ Estrada, 2-2.º — Telf. 21 26 49

AVILAUTO, S. L.



Carr. Valladolid Télf. 22-18-62
SUPERMERCADO DE OCASION
Coches de todos los tipos y marcas. Completamente revisados y garantizados.

COMPRA-VENTA DE AUTOMOVILES

TODAS LAS MARCAS
FACILIDADES DE PAGO
Revisados - garantizados
Teso Hospital Viejo, 17
Teléfono: 21-26-76. Avila.

LA SANGRE tiene que provenir del ser humano, y solamente de él que ha de donarla libre y voluntariamente.

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE AVILA, un poco de tu SANGRE puede salvar una vida.



¡Mañana puede ser tarde!

Se necesitan personas con espíritu generoso y solidario que estén comprendidas entre los 18 y 65 años para colaborar salvando una vida.

Hazte «acclonista» del Banco de la Fraternidad Humana.

En cada familia debe haber, al menos, un donante de sangre.

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE LA SEGURIDAD SOCIAL

GLOSAS AVILESAS

- ★ **NUESTROS MONTES Y SU APROVECHAMIENTO GANADERO.**
- ★ **SEMAFOROS PARA UN CRUCE PELIGROSO.**
- ★ **NUEVO LIBRO POETICO DE UN JOVEN AUTOR ABULENSE.**

YA sabemos que los montes de nuestra provincia tienen unas buenas posibilidades de aprovechamiento ganadero, aprovechamiento que en muchos lugares fue tradicional y que se cortó durante algún tiempo a causa de ciertas teorías o circunstancias, que han sido superadas. Por esta razón deben de ser aprovechados al máximo, para lo que se hace imprescindible disponer de buenos cerramientos, en donde sea posible, con el fin de que el ganado pade libremente, se ahorre mano de obra y al mismo tiempo se eviten los accidentes, que posibilita la presencia de automóviles en los casos en que las zonas de pastos se hallan próximas a las carreteras. Sabemos que el Instituto para la Conservación de la Naturaleza está llevando a cabo en Zamora el cerramiento de dichos montes con alambre galvanizado en muchos kilómetros. Desconozco si en nuestra provincia se efectúan trabajos similares, pero si no es así fuera habría que pensar en estudiar una acción similar, porque la superficie arbórea de nuestros montes es realmente importante y Avila es provincia esencialmente ganadera.

EN las proximidades de los antiguos lavaderos del El Pradillo se ha abierto una zanja hace algún tiempo para alguna acometida. Como resulta que en aquel lugar la visibilidad es escasa, constituye un peligro fácilmente evitable, que no se coloque una señal de atención o luz roja, no tanto para advertencia de conductores, cuanto de peatones. Hay que pensar que a dicho Centro acuden no sólo muchos niños, a quienes también les afecta la situación en alguna medida, sino bastantes abulenses a recibir o dar clases en el Centro Asociado de la Universidad a Distancia y estas comienzan al anochecer de cada día.

EL poeta abulense Leoncio García Jiménez, nacido en el pueblecito de Hurtumpascual acaba de publicar un nuevo libro titulado "Voy echando raíces" dentro de la Colección "Nueva Poesía" y editado por Playor. La nueva obra de García Jiménez, quien nos ha dado ya abundantes muestras de su talento y de su talante poético es un grito desgarrado y profundo, lírico, apasionado de su sensibilidad abierta a la tierra y está dentro de la mejor poesía social. Valga esta pequeña reseña para dar cuenta del nacimiento de esta obra, que merece por su contenido una lectura más gozosa y reposada.

SEGÚN parece los trabajadores del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, que están efectuando labores de excavación en el cruce de San Roque con la carretera de Toledo, preparan la infraestructura para la colocación de semáforos en punto tan peligroso y conveniente.

G. Z.

"LA REDENCION DEL CAMPO ESTA EN LA COOPERACION"

Adolfo Sánchez, presidente de ACOR

La Cooperativa Azucarera "Onésimo Redondo", ACOR, que cuenta con más de siete mil socios remolacheros, es la única azucarera cooperativa de España. Con dos fábricas en funcionamiento, una en Valladolid y otra en Olmedo, y dotada de instalaciones modernas capaces de lograr una molturación media diaria de 7.000 toneladas, la cifra de inversiones del inmovilizado de esa cooperativa es de unos 2.500 millones de pesetas.

La importancia de esta empresa, calificada como ejemplar, nos ha movido a hablar con el presidente, Adolfo Sánchez, médico de profesión y cooperativista de vocación.

—Sí, en general pienso que el camino de redención del campo y de los agricultores se encuentra en la coo-

peración —nos dice Adolfo Sánchez—; el pleno conocimiento que tengo del cultivo remolachero me afianza en la idea de que las cooperativas remolacheras pueden ser la garantía para la expansión, desarrollo y estabilidad de este cultivo.

Con este espíritu surgió, en 1967, la primera fábrica azucarera de ACOR en Valladolid, con una superficie de 20 hectáreas, 3.000 socios y una capacidad fabril de 2.500 toneladas de molturación diaria. Es una "cooperativa integral" por abarcar la totalidad del proceso: producción agrícola, transformación industrial y comercialización de los productos y subproductos restantes (azúcar, pulpa seca y alcohol).

Siete años después, animados por el éxito de esta primera empresa, ACOR cons-

truye su segunda fábrica, de doble capacidad, 90 hectáreas de superficie y 4.500 socios.

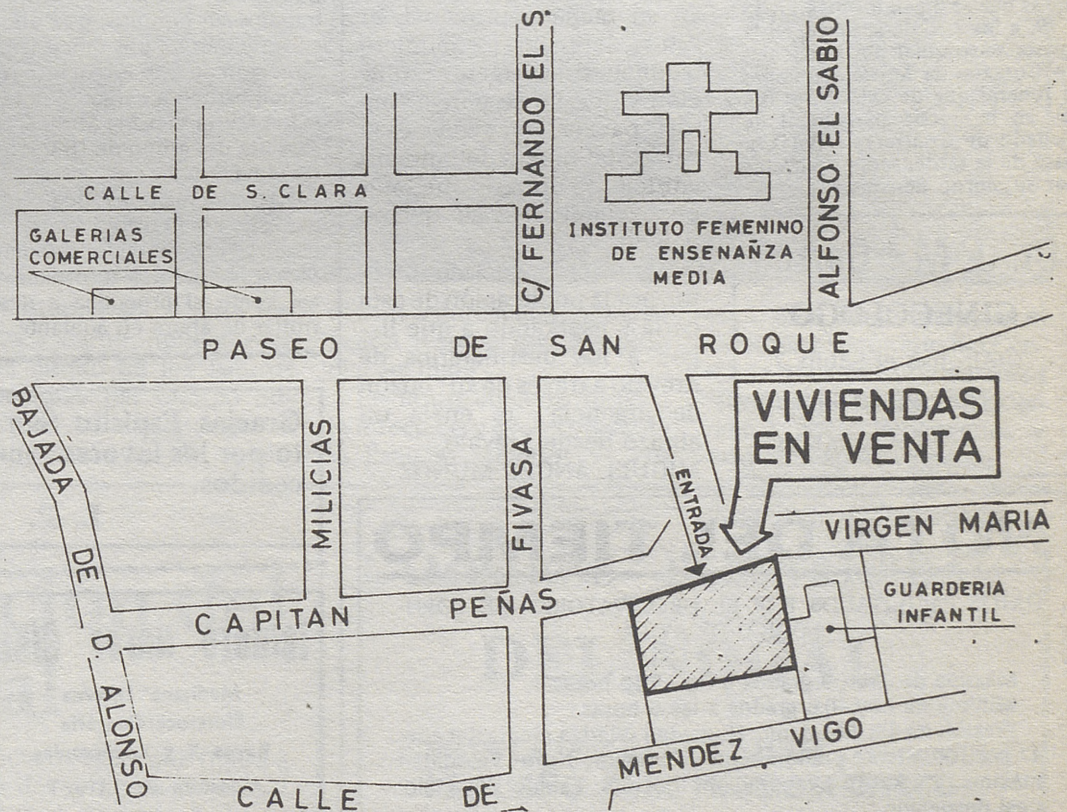
Su presidente nos aclara la fórmula de financiación:

—Las fuentes de financiación de nuestras fábricas azucareras cooperativas han descansado sobre las aportaciones de capital de los asociados, las subvenciones oficiales y los créditos (tanto oficiales como de la banca privada).

El capital social de nuestra primera fábrica es de 400 millones. Acogida a los beneficios del Polo de Desarrollo Industrial de Valladolid, la Cooperativa obtuvo del mismo la subvención de 40 millones de pesetas. Otras fuentes de financiación fueron la aportación de los socios y los créditos a largo

(Pasa a página 8)

Venta de pisos en zona San Roque MUY SOLEADOS



Tres, cuatro dormitorios, dos cuartos de baño, calefacción y agua caliente central, parquet, etc.

FACILIDADES DE PAGO.

Construye y vende: CONSTRUCTORA PROYTEC, S.A.

INFORMACION Y VENTAS:

En la misma obra y en las oficinas:
Avda. 18 de Julio, 33-7.
Teléfonos: 22 27 00 y 22 27 04.

Auto-Escuela "PRIETO"

Para conducir bien aprenda en

P/ Santa Teresa, 12
Teléfono: 21 13 73

AVELINO ARRIBAS DE LA FUENTE

— PSICOLOGO —

- Corrección de dificultades escolares y de lenguaje.
- Trastornos de conducta.
- Recuperación en clases reducidas (tardes de 6 a 9).

Consulta (horas a convenir): Calle Virgen de Covadonga, 20, 3º D.
Teléfono: 22 62 63

EN TODAS PARTES Y PARA TODOS. CRUZ ROJA cuenta con tu colaboración, ¡Ayúdanos!

FILATELIA VELASCO

Generalísimo, 15. Tlf. 213931 AVILA

VENDEMOS: sellos nuevos de España, II Centenario
COMPRAMOS: Colecciones, sellos y pliegos.
MATERIAL FILATELICO



EL BUZON DE CORREOS DE AREVALO

D. Antonio García Zurdo, director de El Diario de Avila. Querido director:

Me vas a dispensar que estas líneas que podrían incluirse en la sección de la provincia que tienes para los corresponsales, las dirija a esta sección que por tratarse de un "buzón" de la Administración de Correos de Arévalo y, acaso por ignorancia o simplemente por casualidad del forastero que tiene que depositar una carta, no llega a su destinatario con el tiempo debido.

Desde hace un tiempo y por causas del estado ruinoso que presentaba el edificio de Correos de Arévalo, tuvo que ser ubicado a otro lugar juntamente con el servicio de Telégrafos. En el antiguo edificio que como muy bien sabes, se encontraba en la plaza del Salvador, existía un buzón en dicha fachada. Debido a su traslado, dicho buzón no tiene ninguna utilidad, habiéndose instalado

uno frente a la iglesia del Salvador. Pero da la casualidad de que muchos usuarios utilizan el del edificio antiguo depositando correspondencia creyendo su vigencia y que su correspondencia va a ser recogida en el mismo día que la deposita, cuando en realidad la correspondencia no sale; siendo más de una vez que unos vecinos han visto como las cartas salían del buzón dando el aviso oportuno al personal para que fuesen a recogerlo. Ante esta situación y los trastornos que ello pueda originar al usuario cabe una pregunta: ¿Supondría tanto coste el anular completamente este "buzón"? Pienso sinceramente que con cuatro ladrillos el problema quedaría subsanado y también se contribuiría con esta "positiva chapuza" —con el permiso ante todo de los defensores del arte para realizarlo— a una mejor comunicación de correspondencia en el ámbito nacional. Y conste, amigo lector, que lo dicho entre guiones no es porque tenga la cresta levantada, que a pesar de que dicho edificio se encuentra en ruinas y habiendo sufrido hace años una lamentable transformación en su fachada principal, el futuro del inmueble requiere también una urgente solución y que no se ponga "luz roja" para caminar como esas cartas del buzón del antiguo edificio de Correos que tampoco caminan a su tiempo debido.

Agradecido, querido director, por la publicación de esta carta y esperando a que llegue a los destinatarios de Arévalo a través de su "buzón de urgencia", te envía un abrazo desde Arévalo, MIGUEL ÁNGEL MUÑOZ

VIDA DE SOCIEDAD MISAS

Con motivo de cumplirse el primer aniversario del fallecimiento de doña Dionisia López González (Vda. de Báñez), las misas que se digan los días 17, 18 y 19, a las 7,30 de la tarde, en la iglesia parroquial del Inmaculado Corazón de María, así como el funeral que de celebre, el día 20, en la iglesia parroquial de Collado de Contreras (Avila), a las 5 de la tarde, serán aplicadas por su eterno descanso.

Dr. J. M.^a Garzón
GINECOLOGO

C/Alfonso el Sabio, 7
Teléf. 22 23 44
C.M. n.º 29

NOTA DEL TIEMPO

DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE AVILA

Máxima de ayer: 9 grados a las 15,40 horas.
Mínima de hoy: -0,8 grados a las 6 horas.
Presión media: 664,8 mm. Humedad relativa media del aire: 47 por 100. Viento predominante, dirección: Norte. Velocidad máxima: 23 km/h. Evaporación: 1,5 mm. Estado del cielo: Casi despejado.

EL TIEMPO QUE HARA

El tiempo será mañana muy nuboso, con riesgo de chubascos, en la vertiente atlántica y en el Cantábrico occidental, según prevé hoy el Instituto Nacional de Meteorología.

En las demás regiones la nubosidad será variable, con alguna precipitación débil. Descenso de las temperaturas, que será más acusado en Galicia y Cantábrico.

José Luis Ramos Guerreira

TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA
Consulta previa petición de hora.
Av. José Antonio, 8, 1.º Dcha.
Teléfono 22 42 61 AVILA

C. M. n.º 21

Ciudad y

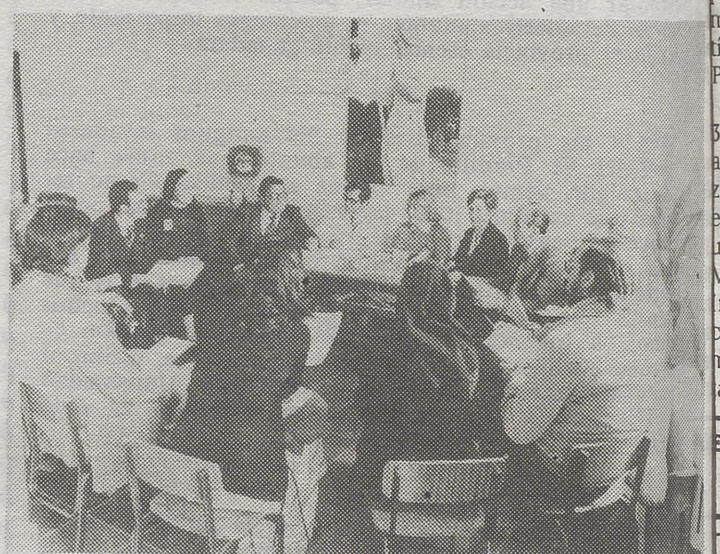
CON MOTIVO DEL IV CENTENARIO TERESIANO

Más de cincuenta familias participaron en el encuentro nacional celebrado en Avila



Como ya anticipábamos en nuestro número anterior, ayer sábado se celebró, en el Noviciado de la Compañía de Teresa de Jesús, de la carretera de Burgothondo, un Encuentro Familiar Nacional, organizado por el grupo de Oración de la Comisión Nacional del IV Centenario de la Muerte de Santa Teresa. Encuentro Nacional que reunió en nuestra ciudad a más de cincuenta familias, de distintas provincias españolas, algunas de ellas acompañadas de sus hijos, para estudiar diversas ponencias de cara a ese Cuarto Centenario teresiano y realizar trabajos en equipos, que ahora continuarán ya por diócesis. La dirección de este Encuentro Nacional estuvo a cargo de la hermana María Victoria Molins, encargada del grupo de Oración, a nivel nacional.

Las conclusiones alcanzadas en este Encuentro Familiar se darán a conocer en los próximos días a los Medios Informativos, así como el programa a desarrollar de ahora en adelante.



Concluyó este interesante encuentro familiar nacional con la celebración, en la capilla del Noviciado de la Compañía de Teresa de Jesús, de la Eucaristía, después de lo cual cada una de estas familias regresaron a sus

distintas provincias, con la intención de continuar esos encuentros a nivel de sus diócesis, para, dentro de unos meses, volver a reunirse en Avila.

(Fotos: LUMBRERAS)

Gracias Espíritu Santo por los favores concedidos.

L. P.

Isldoro Heras Díaz

Medicina Interna
Electrocardiografía
Rayos X y Endoscopias

Consulta de 11 a 1

C/ Martín Carramolino, 10,
Bajo, derecha. Teléf. 21 16 44.
C. S. 323.

M. Noboa Fiallo
— PSICOLOGO —

—Dislexias y trastornos del lenguaje.
—Alteraciones del carácter.
—Trastornos de la personalidad.

CONSULTA: C/ Virgen de la Vega, 27-5.º - 5.º
Teléfono: 22 35 70
(Horas convenidas)

el Cimbabú

DIALOGO GASOLINERO

El diálogo se producía en la larga cola, que se había formado ante una gasolinera de la capital en la tarde del pasado viernes:

—¿Crees que hay derecho a que cada seis meses nos den otro susto?

—Dicen los técnicos que es para que se arreglen las cosas.

—Y ¿no hay otra forma de arreglarlas que subiendo los precios del combustible?

—Parece que no. Además la culpa es de los árabes, que están haciendo su agosto.

—Ellos dicen que son las compañías americanas las que se forran.

—El caso es que los que se quedan sin forros a este paso somos nosotros.

—Habrà que vender el coche.

—Y con esto ¿quién te lo va a comprar?

—¡Pues no había caído en la cuenta!

Tierra de Avila

AREVALO

Aprobado inicialmente, el Plan de Ordenanza Urbana

Se ha reunido, en la ciudad de Arévalo, la Comisión Municipal Permanente, presidida por el alcalde-presidente del Ayuntamiento, don Ricardo Bustillo de Partearroyo. Trató estos temas:

PRIMERO.—actas anteriores.—Se aprueba el borrador del acta de la sesión anterior.

SEGUNDO.—Plan de Ordenación Municipal.—2.1.—Aprobación inicial del Plan de Ordenación Urbana.—Se aprueba inicialmente y por mayoría absoluta el Plan Municipal de Ordenación Urbana de esta ciudad; su exposición al público y la suspensión de licencias conforme a lo dispuesto en el artículo 120 del Reglamento de Planeamiento Urbanístico.

TERCERO.—Hacienda.—3.1.—Se deja sobre la mesa la aprobación de las Ordenanzas y tarifas de las Tasas de expedición de documentos y utilización de piscinas.—3.2. Modificación de tarifas del impuesto municipal de Circulación de Vehículos.— Por mayoría absoluta se aumentan en un 50 por 100 las

cuotas de este impuesto.

CUARTO.—Bienes.—4.1.—Autorización a don Fernando Barrero Mengotti para constituir hipoteca sobre el edificio Instituto de Juan II.—Se deniega por 11 votos y una abstención la autorización solicitada por don Fernando Barrero Mengotti para constituir hipoteca sobre dicho edificio, de carácter reversible para la obtención de un crédito de 6.000.000 de pesetas.

QUINTO.—Beneficencia.—5.1.—Se acuerda la inclusión en el Padrón de Beneficencia de doña María Consuelo Morales Herrero.

SEXTO.—Informes.—6.1.—Se da cuenta de escrito del Ministerio de Cultura concediendo subvenciones al Instituto Juan II de Castilla y Asociación de Padres del Instituto de Arévalo. Asimismo de carta dirigida al señor Alcalde-Presidente por don Luis Rodríguez de Miguel en que agradece la invitación del Ayuntamiento a la fiesta de Nuestra Señora de las Angustias.

El alcohol causa estragos y no hace falta entrar en explicaciones entre los automovilistas, porque todos lo sabemos. Conductor no bebas cuando salgas de viaje.

BAR SANTA ANA

Alfonso de Montalvo, 2.

Teléfono 220097 Avila

DESAYUNOS

- CAFE CON LECHE
- TOSTADA
- MANTEQUILLA
- MERMELADA

BOCADILLOS

- JAMON
- CHORIZO
- LOMO
- TORTILLA

PLATOS COMBINADOS

MAGISTRAL CONFERENCIA DEL PROFESOR D. ALFONSO SERRANO GOMEZ, EN LA ESCUELA

SUPERIOR DE POLICIA

El Profesor e ilustre criminólogo, don Alfonso Serrano Gómez, Secretario General de la Universidad Nacional de Educación a Distancia, disertó en la Escuela Superior de Policía sobre "LA TORTURA".

El Profesor Serrano Gómez, expuso con evidente autoridad y claridad, toda la argumentación histórica y legal sobre el tema, con referencias al Derecho Compa-



rado Internacional. Sus palabras calaron hondamente en el ánimo de los futuros Inspectores del Cuerpo Superior de Policía, quienes al final, puestos en pie, aplau-

dieron calurosamente la magistral lección jurídico-policial recibida.

En la presidencia, junto a la dirección y profesorado de la Escuela Superior, se en-

contraban como invitados el Director y Secretario del Centro de Avila de la Universidad Nacional de Educación a Distancia, Sres. Bengoechea y Jarque, respectivamente.

CANDELEDA

Trabajos para la formación del Padrón Municipal

Bajo la presidencia del alcalde titular, don Florentino Lonforte, se reunió la Comisión Permanente del Ayuntamiento de Candeleda, que trató de los siguientes asuntos:

1.º Acordado prestar aprobación al borrador del acta de sesión anterior.

2.º Acordado conceder licencia para construcción de edificio de nueva planta en C/ Santa Teresa, 2, con proyecto, al vecino Jesús Muñoz Blázquez.

3.º Acordado otorgar dos licencias para obras pequeñas sin proyecto técnico.

4.º Acordado dejar pen-

diente para la sesión del día 16 de este mes, el conocer del acta levantada por el Tribunal que ha calificado las pruebas a los exámenes para una plaza de Policía Municipal, subgrupo de servicios especiales.

5.º Acordado dar de baja en el pago del servicio de recogida de basuras, por el edificio número 1, C/ Dos de Mayo, a don Alfredo Castro Timón, y por los de suministro de agua potable y recogida de basuras del número 16, C/ San Pedro de Alcántara, a don Pedro Segovia Garro.

6.º Acordado otorgar la

licencia de taxis que figura a favor del vehículo AV-1.730-B de don Eusebio Delgado Gómez, para el vehículo recientemente adquirido por dicho señor marca Mercedes, modelo 300-D, matrícula AV-2.650-C.

7.º Autorizar a don Juan Pozanco Ramos, la instalación de un toldo en la fachada principal de su edificio número 9, Avenida 8 Septiembre.

8.º Acordado abonar 50.000 pesetas para los trabajos de formación del Padrón Municipal de Habitantes.

9.º Acordado aprobar diferentes cuentas y facturas.

LAMPARAS - ELECTRICIDAD DEL NOGAL

MONTAJES ELECTRICOS PEQUEÑO ELECTRODOMESTICO PORTEROS AUTOMATICOS

Todo lo relacionado con la Iluminación y Decoración del hogar así como MATERIALES para vivienda e industria

Avenida José Antonio, 36. Teléf.: 22 02 31
CABALLEROS, 10 — Teléf.: 21 13 51 — AVILA


JOSÉ GARCÍA-MORENO OFTALMÓLOGO

CONSULTA DIARIA, EXCEPTO SABADOS
Circuito de San Pedro, número 4. (Junto al Grande)
Teléfono: 21 19 82 C. M.: n.º 12.

Nuestra AGENDA

CARTELETA

OFRECIDA POR

Chocolates  Cafés

P.º Don Carmelo, 26

Teléf. 22 05 91

TOMAS LUIS DE VICTORIA (Teléf. 22 00 20). 8 y 10, 45. "LOS ULTIMOS GOLPES DE EL TORETE". (Autorizada para mayores de 18 años.)

REYES CATOLICOS (Teléf. 21 30 70), 8 y 10,45. "LA LOCURA AMERICANA". (Autorizada para mayores de 18 años.)

CINEMA CLUB (Teléf. 21 24 53). 8 y 10,30. "PECADOS DE JUVENTUD". (Autorizada para mayores de 18 años.)

TEATRO-CINE AVENIDA (Teléf. 22 83 11), 8 y 10,30, "LOS ENERGETICOS". (Autorizada para mayores de 18 años.)

BINGOS:

HOTEL PALACIO VALDERRABANOS (Junto Catedral).—Abierto todos los días de 8 tarde a 3 de la madrugada. —Cartones 100 y 200 pesetas.

Programas de



PRIMERA CADENA

- 18,15: Carta de ajuste.
- 18,30: Apertura y presentación.
- 18,32: Pancho y Rancho. "Escuadrón enlodado".
- 19,00: La mansión de los Plaff.
- 19,40: Aquí está Coomer. "El detective privado".
- 20,10: Las cuatro esquinas.
- 21,00: Telediario. Segunda edición.
- 21,30: 300 millones.
- 22,35: Grandes Relatos. "Gaston Phebus. El León de los Pirineos" (Episodio V).
- 23,30: Ultimas noticias.
- 23,50: Buenas noches. Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

- 19,30: Carta de ajuste.
- 19,45: Apertura y presentación.
- 19,47: Redacción de noche.
- 20,35: Revista de cine.
- 21,45: Opinión pública. "La tercera edad" (II parte).
- 22,25: A fondo. "Miriam Petacci".
- 23,25: Buenas noches. Despedida y cierre.

PRIMERA CADENA

- 13,45: Carta de ajuste.
- 13,56: Apertura y presentación.
- 13,57: Avance Telediario.
- 14,00: Programa regional simultáneo.
- 14,30: Gente hoy.
- 15,00: Telediario. Primera edición.
- 15,30: Gaceta cultural.
- 15,45: Revista de Prensa.
- 16,15: Los Roper. "Un asunto militar".
- 16,40: Despedida y cierre.
- 18,15: Carta de ajuste.
- 18,30: Apertura y presentación.
- 18,32: Pancho y Rancho. "El Sarape feliz".
- 19,00: Hobo. "Humo".
- 19,35: Un mundo para ellos. "La salud de los hijos".
- 20,25: Revista de toros.
- 21,00: Telediario. Segunda edición.
- 21,30: Primera página.
- 22,35: Grandes Relatos. "Gaston Phebus. El León de los Pirineos" (Episodio VI).
- 23,30: Ultimas noticias.
- 23,50: Buenas noches. Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

- 19,30: Carta de ajuste.
- 19,45: Apertura y presentación.
- 19,47: Redacción de noche.
- 20,35: Polideportivo.
- 21,00: Retrato en vivo. "Felipe Campuzano".
- 22,00: Tribuna de la cultura.
- 22,50: Flamenco. "Renuevos del árbol viejo".

Efemérides de hoy

- 1493.—Llega Colón a Palos de Moguer, tras haber realizado el descubrimiento del Nuevo Mundo.
- 1741.—Defensa de Cartagena de Indias. El teniente general de la Armada, Blas de Lezo, contrataca a los ingleses, que hubieron de retirarse desordenadamente.
- 1804.—Promulgación en Francia del Código Civil denominado de Napoleón.
- 1851.—Nace en Glasgow William M. Ramsay, historiador y arqueólogo, conocido por sus excavaciones en Turquía.
- 1882.—Inauguración de la primera exposición continental de Buenos Aires, a la que concurrieron casi todos los países de América del Sur.
- 1884.—El Gobierno de China pide la mediación de Inglaterra para poner fin a sus diferencias con Francia.
- 1886.—Nace en Barcelona Hermenegildo de Arruga, oftalmólogo y muy conocido en el mundo.
- 1892.—Se estrena en Madrid, en el Teatro de la Comedia, "Realidad", la primera obra dramática de Pérez Galdós.
- 1904.—El emperador de Alemania, Guillermo II, llega a España, entrando por Vigo.
- 1906.—Blasco Ibáñez renuncia a su escaño de diputado por la ciudad de Valencia, en vista de la esterilidad parlamentaria, según sus palabras.
- 1934.—España vence a Portugal por nueve tantos a cero en el primer partido de fútbol de la eliminatoria del Extremo Occidental europeo.
- 1968.—El tren Ter de Galia choca con un tractor cerca de Santa María de la Alameda, a consecuencia de lo cual descarriló ocasionando la muerte de 26 personas.
- 1979.—Primera Encíclica del Papa Juan Pablo II, en la que hace un llamamiento al mundo para que sea promovido el respeto a los derechos humanos.

Mañana

MARZO

76-1981-289
Sol: 6,22 a 18,22.—Luna: 15,23 a 4,51
Luna llena el 20

17

Alabanza: lo que otra persona nos cuenta de nosotros mismos, y que ya sospechábamos.—F.F.W.

MARTES

Ss. Patricio, Agricultor, obs.; José de Arimatea, Alejandro y Teódulo, mrs.; Gertrudis, vg.; Atón, ob.; Desiderato (= Deseado), Dionisio y Gabriel Lalemant, mártires.
Misa: De Feria. De San Patricio (M. L.).

Dr. M. Martín Marcos

MEDICINA INTERNA

Consulta en fecha y hora convenientes

Doctor Fleming, 3 - 2.º D.
Teléfono 21 11 09 AVILA
VP - 5

- Los niños primero. Modere su velocidad en zonas escolares.

TELEFONOS DE URGENCIA

CENTROS SANITARIOS
Hospital 221
Cruz Roja Española 224 y 222

Ambulancias de la Dirección Provincial de la Salud ... 221
Urgencias de la Seguridad Social 218

ORDEN PUBLICO

Policía 221
Comisaría 221
Policía Nacional .. 221
Guardia Civil 221
Guardia C. Tráfico.. 221
Policía Municipal.. 218

COMUNICACIONES

Telégrafos 221
R.E.N.F.E. 221
Teléfonos (Información) 221
Teléfonos (Averías).

TAXIS (Paradas)

Plaza Sta. Teresa.. 2118
Estación 2204
Nocturno 2118

BOMBEROS

Parque 2118

En la Provincia

ARENAS DE SAN PEDRO

Guardia Civil 3700
Ambulancias 3704

AREVALO

Cruz Roja 3008
Guardia Civil 3001
Ambulancias 3008

BARCO DE AVILA

Guardia Civil 3400
Ambulancias 3403 y 3402

PIEDRAHITA

Guardia Civil 3600
Ambulancias 3602

LAS NAVAS DEL MARQUES

Guardia Civil 3400
Cruz Roja ... (91) 897010

EL TIEMBLO

Guardia Civil . (91) 861025
Ambulancias . (91) 861025

CEBREROS

Guardia Civil . (91) 863000

CUPON PRO CIEGO

Número premiado el día 14 466

AMBULANCIAS

ANTONIO ALVAREZ

Dotadas de radiotelefono

Teléfonos: 21 12 20 y 21 24 60

AVILA

Farmacias en servicio de urgencia

Semana	Día	Farmacéutico
Lunes	16	D.ª M.ª Jesús Pardo González (Capitán Peñas, 15) Teléfono 22 17 72
Martes	17	D.ª M.ª Jesús Suárez Pañeda (Reyes Católicos 6) Teléfono 21 12 48

AVILA

hace medio siglo

EL ARBOL

Ayer apareció brutalmente tronchado un árbol en el Paseo del Rastro. No es infrecuente contemplar este grosero espectáculo en distintos sitios de nuestra ciudad, donde parece que hay empeño en demostrar que no existe ni un ligero átomo de educación social. Ayer en El Rastro y otro día en San Roque o en la carretera de Toledo, se va repitiendo impunemente la bárbara acción de hacer desaparecer los árboles en pugilato constante con el esfuerzo del Ayuntamiento en plantarlos profusamente.

Esto no puede ser. Comprendemos la imposibilidad de asignar un vigilante nocturno a cada árbol; pero si la sanción inexorable y dura sigue a la falta que se sorprenda, aunque no sea más que el temor de la multa retraerá a los habituales destructores de su bárbara distracción en extremo perjudicial a la conveniencia y ornato públicos.

Sería inferir ofensa a la cultura de nuestros lectores si tratásemos de demostrar la utilidad del árbol y su benéfico influjo en las condiciones climatológicas del suelo. Sabido es esto por todos y es superfluo aducir razones al alcance de un niño de escuela. Y precisamente por ser tan vulgar este conocimiento es más sensible la conducta de los habituales enemigos del arbolado en nuestra población.

Llamamos la atención de las autoridades sobre asunto tan interesante para que sin contemplaciones de ningún género se apliquen implacablemente castigos ejemplares a los que se sorprenda en oficio tan vil y que tanto desedifica en un pueblo culto y socialmente educado. En todas las ciudades y pueblos progresivos se respeta el árbol y se atiende con cariño a su desarrollo. En Avila, por el contrario, existe un prurito decidido de hacerle desaparecer. La práctica lo dice; son las autoridades las que deben poner en juego todo el celo debido para extirpar tal práctica.

Y no queremos tocar el asunto "poda" que tan íntimamente relacionado está con la vida del árbol. Vean los técnicos si las podas se llevan a cabo aquí por aprovechar leña o por beneficiar al arbolado. Que esto es en extremo conveniente.

"X DIA FORESTAL MUNDIAL"

ORIGENES E INSTAURACION

La celebración del DIA FORESTAL MUNDIAL es consecuencia de una iniciativa española que ha alcanzado gran resonancia merced al respaldo de diferentes Organizaciones Internacionales.

Fue precisamente la delegación de España quien, en la XXI Asamblea General de la Confederación Europea de la Agricultura (C.E.A.), celebrada en Helsinki el año 1969, promovió la instauración de un DIA FORESTAL MUNDIAL, que sirviese de base para fomentar el conocimiento de la considerable importancia que los Bosques tienen para la Humanidad.

Esta propuesta española se vio definitivamente acogida por la XXIII Asamblea General de la C. E. A., que tuvo lugar en Santa Cruz de Tenerife en 1971, aprobándose por unanimidad. Así mismo se acordó en dicha Asamblea recabar la cooperación de otros Organismos internacionales interesados en los aspectos forestales, muy especialmente la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (F. A. O.) Tal acuerdo que con España hicieron suyo las delegaciones ante la F. A. O. de Cuba, Venezuela, Pakistán, Argentina, Israel, Nigeria, Portugal, Francia, Kuwait, Etiopía, Rumanía y Brasil, fue aprobado por unanimidad, recomendando a todos los Estados miembros —en la Conferencia de noviembre de 1971 en Roma— el establecimiento del DIA FORESTAL MUNDIAL y la celebración del mismo.

¿QUE ES EL DIA FORESTAL MUNDIAL?

Esta iniciativa comprende algo más que la simple celebración de un "día mundial del árbol", semejante a otras festividades del género ya enraizadas en la tradición. Lo que en ella se pretende es llamar la atención sobre lo que la riqueza forestal significa para la Humanidad, tanto como bien económico, como por el recreo que puede encontrar en los bosques y en el paisaje que configuran, como por la protección que prestan a la agricultura, a los recursos hidrológicos, a las instalaciones de todo tipo; todo ello impregnado de una ya casi dramática preocupación por la conservación de la Naturaleza y de la Vida.

En consecuencia, se pretende que todos los años, en un día determinado, la totalidad de los países del orbe dediquen, entre otras acciones, sus medios de comunicación social a todos los niveles a tratar los problemas y las cuestiones de carácter selvícola. Este día se ha fijado en el 21 de marzo, fecha que marca el inicio de la primavera en el hemisferio

norte y del otoño en el hemisferio sur.

EL DIA FORESTAL MUNDIAL EN ESPAÑA

Merced a su propio peso específico y al alto patrocinio de las Organizaciones internacionales citadas, el DIA FORESTAL MUNDIAL ha encontrado un favorable eco en todos los ambientes y latitudes, siendo numerosos los países que solemnizan con diversas manifestaciones el Día Forestal Mundial desde 1972.

Nuestro país se apresuró a poner en pie el dispositivo necesario para ser uno de los primeros en celebrar dignamente, ya desde dicho año el DIA FORESTAL MUNDIAL. Para ello se constituyó, mediante el oportuno Decreto, una Comisión organizadora cuya composición fue revisada por Real Decreto 520/1979 de 20 de febrero.

Presidida por el Director del Instituto Nacional para la Conservación de la Naturaleza, forman parte de la Comisión representantes de los Ministerios de Asuntos Exteriores, Interior, Obras Públicas y Urbanismo, Educación, Agricultura y Cultura, así como representantes de las Cámaras Agrarias y de diversas entidades relacionadas con la técnica forestal y con la conservación de la Naturaleza.

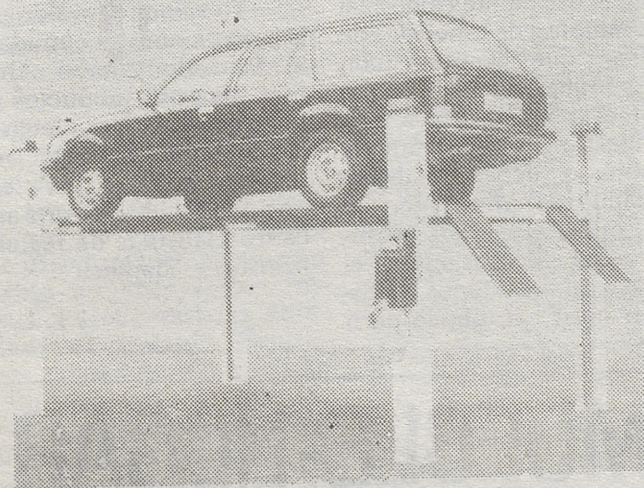
Para la mejor organización de los actos conmemorativos se constituirá asimismo en cada provincia una Comisión, presidida por el Delegado Provincial del Ministerio de Agricultura, con participación del Jefe Provincial del ICONA, una representación del Servicio de Extensión Agraria, un representante de las Cámaras Agrarias, un representante del Instituto de la Juventud, un representante de la Inspección del Ministerio de Educación, un

representante del Ayuntamiento de la capital, así como de representantes de todos aquellos organismos y entidades cuya colaboración se juzgue interesante a nivel provincial.

Por esta Comisión provincial se promoverá la constitución de Comisiones locales, presididas por los Alcaldes, con participación de los Servicios de Extensión agraria, Centros Educativos, Cámaras Agrarias y Guardería Forestal.

Las actividades previstas con carácter general comprenden:

Utilización de los medios informativos, conferencias y lecciones especiales en el ámbito de la Enseñanza General Básica y en las cátedras de "Ciencias Naturales" y materias relacionadas con la riqueza forestal y con la conservación de la Naturaleza correspondientes al Bachillerato y a las enseñanzas profesionales superior y técnica; concursos de artículos de prensa y de espacio de radiodifusión y televisión; concursos de manifestaciones plásticas en sus diferentes aspectos y medios; divulgación de folletos y libros; concursos de canciones; emisión de sellos conmemorativos; plantaciones forestales por organizaciones juveniles en terrenos de propiedad del Estado y Entidades públicas o de los particulares que voluntariamente se ofrezcan; concursos de publicaciones y ensayos sobre temas de carácter comercial, económico y financiero sobre la incidencia de la riqueza forestal, cinegética y agrícola en la economía nacional y cualquier otra acción que redunde en beneficio del mejor conocimiento de los fines del "DIA FORESTAL MUNDIAL", tanto en el ámbito interno, como en el de la cooperación internacional.



**EQUIPOS TALLER-AUTOMOVILES
MAQUINARIA INDUSTRIAL
COMPRESORES-HERRAMIENTAS**

Ger-mar

Suministros Industriales
DEPOSITO: Francisco Nebreda, 4
Teléfono: 22 88 37

AVILA

CENTRAL: SALAMANCA
San Mateo, 4. Teléfonos: (923) 21 68 38 / 22 55 37



Electrodomésticos JUANITO

San Segundo, 17 - Teléfono: 21 28 30 - AVILA

SERA PUBLICADA CON MOTIVO DEL IV CENTENARIO

HISTORIA INEDITA DE SANTA TERESA DE JESUS

MADRID (Julia Sáez-Angulo).—El Monasterio de la Encarnación, en Avila, se dispone de manera especial a celebrar el IV Centenario de la Muerte de Santa Teresa de Jesús, pues en esta sede del Carmelo pasó la Santa treinta años de su vida: veintisiete como religiosa y tres como priora. La Encarnación cuenta con la primera historia del convento y de Teresa de Jesús. Se trata de un bello manuscrito de María Pinel, carmelita que vivió en la primera mitad del siglo XVII. No conoció personalmente a la Santa, pero recogió su presencia y evocación en una generación posterior, que la recordaba con auténtico cariño y admiración.

“Es una biografía un tanto ingenua, pero llena de gracia y de candor”, dice la madre Magdalena de Jesús, priora del Carmelo de la Encarnación. Tiene el valor de ser la primera historia de la Santa hecha por una carmelita de la Encarnación. Queremos publicarla este año, conmemorando el IV Centenario de la Muerte de Nuestra Madre. Tenemos todo el manuscrito de María Pinel y podría hacerse una edición muy cuidada.

El libro de María Pinel viene a ser una especie de apuntes o memorias sacadas de documentos y testimonios de la Encarnación. Allí recoge testimonios de religiosas, que recordaban cómo Santa Teresa, antes de entrar en el Carmelo, vestía una saya anaranjada con ribetes negros, y cómo su figura de diecinueve años les había incapacitado por su gracia y su buen ver. El libro aporta también datos biográficos de las treinta y tantas religiosas, que Santa Teresa sacó de la Encarnación para fundar los primeros conventos de la reforma carmelita, informa la autora en “ABC”.

ELECCION COMO PRIORA

María Pinel informa primorosamente sobre la elección de Santa Teresa como priora en 1572. La devoción y admiración de la autora por Teresa de Jesús se hace patente cada vez que la cita como “Mi Madre”. Las descripciones de María Pinel sobre el ambiente de la Encarnación reflejan una presencia fresca de la reformadora del Carmelo. Es un auténtico retablo vivo de carmelitas, que bien merecería una edición facsímil de la obra. Hasta ahora sólo se habían publicado fragmentos de estas Memorias, principalmente por el padre Silverio de Santa Teresa, en 1915.

—¿Cree usted que vienen bien los centenarios para recordar la figura y obra de Santa Teresa?

—La verdad es que nuestra Madre no necesita de centenarios

● Se trata de un manuscrito de María Pinel, de la primera mitad del XVII

para darse a conocer, porque la personalidad de Teresa de Jesús se ha impuesto sola. Por aquí vienen cientos de personas de todo el mundo para conocer el lugar donde vivió Santa Teresa, para respirar su espiritualidad. Son decenas de periodistas y fotógrafos alemanes, franceses, italianos, americanos, etc., los que vienen a pedirnos datos y permisos para sacar fotos. A veces no podemos atenderles todo lo bien que nos gustaría, pero es que son demasiados y nosotros no podemos romper la vida regulada de nuestro horario.

Actualmente viven veinticinco religiosas en el convento de la Encarnación, con un permiso especial, pues no se puede sobrepasar el número de veintiuna, según dispone la Regla. Ayunan siete meses al año y tienen dos horas de recreación al día, en medio de un trabajo intenso. No tienen calefacción de ningún tipo y, pese a que un fuerte hábito —que pesa unos diez kilos— les protege, el frío duro y seco de Avila penetra en sus cuerpos.

—¿Cuál sería el mensaje de Santa Teresa para el hombre de hoy?

Volver a la oración, que ella amaba tanto. La gente se olvida de Dios porque no practica la oración. Hoy se habla mucho de caridad horizontal y se olvida la caridad para con Dios. El amor a Dios se practica en la oración. Santa Teresa era una enamorada de la humanidad de Jesucristo porque le llevaba al amor de Dios.

BIOGRAFIAS DE LA SANTA ESCRITORA

—¿Qué biografía de Teresa de Jesús recomendaría?

—Hay una muy buena del padre Efrén titulada “Tiempo y vida de Santa Teresa” (BAC). La hispanista francesa Marcelle Auclair escribió también una biografía muy interesante titulada “Vida de Santa Teresa de Jesús”. Yo la leí en francés y me gustó mucho, espero que la hayan traducido bien al castellano —dice la priora—. El norteamericano Thomas Wallfe ha escrito también otra biografía interesante, al igual que el padre Crisógono.

La biografía de Marcelle Auclair, editada por Cultura Hispánica, está hoy agotada, y el centenario podría ser un buen momento para reeditarla. El carmelita padre Efrén ha escrito otra biografía popular de Santa Teresa, de carácter divulgador, que va a ser publicada por la B A C.

La Encarnación se prepara también para recibir esa visita del Papa Juan Pablo II, que se espera hacia el 15 de octubre de este año, fiesta de Santa Teresa. Ha sido precisamente esta

visita papal la que ha hecho adelantar la celebración del centenario teresiano, que tiene lugar en 1982. Se ha arreglado el organillo de cámara, que está en el coro alto de la Clemencia, y que es único y sólo comparable al de Tordesillas, Joaquín Saura y Antonio Baciero han sido los artífices del arreglo. Se ha empedrado un camino lateral del patio de entrada al convento. Todo se debe y siempre se confía en la Providencia. “Como nunca saldremos de pobres, gracias a Dios, no tenemos problemas”, comenta riendo una de las carmelitas, aunque confiesan que a veces les preocupan las deudas.

Desde que se restauró el convento de la Encarnación se abrió al público un museo, que recoge documentos y objetos importantes de la historia carmelita y teresiana: cartas manuscritas de Teresa de Jesús; el Cristo pintado por San Juan de la Cruz y en el que se inspiró Dalí; cuadros, arcos, bargueños, llaves, tornos..., todo ello con un fuerte poder evocador de la Santa por excelencia de Avila.

Por la Encarnación pasan muchos obispos, cardenales, políticos, escritores, teresianistas, investigadores y especialistas del Siglo de Oro. A todos les gustaría tener su cuota de influencia en esa historia del Carmelo, pero las hijas de Santa Teresa, bien aleccionadas por ella, saben mantener su libertad e independencia con la más firme de sus sonrisas y con la más delicada caridad, que sólo ellas saben practicar.

Eran días de Carnaval y por eso tenían expuesto el Santísimo todo el tiempo. Sus oraciones expiatorias parecían subir directamente al cielo, paralelas a las murallas avilenses que tienen frente a sí. Son carmelitas que todo lo traducen en oración y sacrificio. La noche del “golpe”, del 23 de febrero, la pasaron rezando por el país; también rezan pidiendo el agua de las lluvias para los campos. Son religiosas, que pese a la doble reja que nos separa, están al tanto de las necesidades de los ciudadanos. Su fe es como la que traslada montañas. La Encarnación es foco incandescente, donde funciona el diálogo carmelita permanente entre Dios y los hombres. Como Santa Teresa dijo y enseñó.

ACTOS DEL IV CENTENARIO

Entretanto, oficialmente, se tiene previsto crear, por orden ministerial de Presidencia de Gobierno, una comisión interministerial para preparar los actos en conmemoración del IV Centenario de Santa Teresa de Avila. El Ministerio de Cultura tiene programadas, entre otras, las siguientes actividades: celebración de una semana de música sacra en Avila, en el otoño de 1981, y conciertos de música sacra en Santiago, Zaragoza, Salamanca y otras ciudades españolas. En el Teatro Real se celebrará un concierto extraordinario con motivo de este IV Centenario de Santa Teresa.

Bellas Artes realizará obras de restauración de monumentos históricos en Avila y en colaboración con la Fundación March convocará un premio de artes

plásticas. También editará un volumen sobre arte español del siglo XVI, en cuya presentación se pondrá de manifiesto que se edita como conmemoración del IV Centenario de Santa Teresa.



La Dirección General del Libro tiene prevista una convocatoria de ayuda a la investi-

gación sobre la obra teresiana; un premio nacional de poesía; ciclo de conferencias sobre la vida y obra de Santa Teresa, e incluso de su obra en la campaña de Fomento de la Lectura. Por su parte, Editora Nacional, en colaboración con la Conferencia Episcopal, llevará a cabo ediciones facsímil de varias obras

de Santa Teresa. Quizás en esta tarea entre la edición del manuscrito de María Pinel.

“La redención del campo está en la cooperación”

(Viene de tercera página) plazo, por una cantidad de 365 millones de pesetas, distribuidos en sesenta mil “participaciones”. Esta suscripción pudo ser cubierta rápidamente gracias a la banca privada, que concedió créditos individuales a los agricultores.

—¿Cuáles son los principales problemas planteados hasta el momento?

—Actualmente tenemos un fuerte excedente de producción, pero no somos los únicos con este problema, ya que, a nivel de Mercado Común, el excedente es de casi tres millones de toneladas de azúcar, que exportan con unas primas de 19 a 20 pesetas el kilogramo. O sea, que, si nuestro Gobierno hubiera exportado, debería haberse gastado esa prima, con lo cual hubiese perdido. Su solución ha sido estrangular el cultivo, obligándonos a producir poco con objeto de ir

absorbiendo el “stock” existente.

Otro problema serio es el del alcohol. Estamos descontentos con la Administración, ya que el FORPA nos tiene intervenidas las melazas, fijando un cupo muy pequeño para su conversión en alcohol. Actualmente trabajamos al 25 por 100 de nuestra capacidad, mientras vemos cómo se importan alcoholes en cantidades masivas.

—Usted ha mencionado el Mercado Común. ¿Cuál es su opinión respecto a la entrada de nuestro país en el mismo?

—Yo siempre he sido partidario de nuestra entrada en el Mercado Común. Ahora bien, hay tres productos polémicos —azúcar, leche y aceite— que los negociadores quieren sacrificar, y esto no puede ser. Habrá que aplicarles cláusulas de regionalización y adaptación.

(“E. C.”)

Auto-escuela

Titular y Director:
Manuel VENTERO

VELASCO

20 AÑOS al servicio de AVILA

Plaza del Teniente Arévalo, 7. Teléfono 21 29 33

V. Sánchez Vegazo

GARGANTA, NARIZ Y OIDOS

Consulta previa petición de hora.

San Juan de la Cruz, 20. 2º izq. 3

Teléfono 22-44-65

AVILA

C M n.º 30

MUEBLE-HOGAR

CALIDAD A MITAD DE PRECIO

Módulos tapicería extra desde	3.200 Ptas.
Rinconeras cama desde	41.500 Ptas.
Sillones orejeros desde	4.400 Ptas.
Sofás dos camas desde	11.900 Ptas.
Tresillos gran confort desde	24.200 Ptas.

C CRISTO DE LAS BATALLAS, 16



AYER EN EL "ADOLFO SUAREZ"...

2-1, EMOCION A RAUDALES Y VICTORIA DEL REAL AVILA SOBRE EL CRIPTANENSE

ALINEACIONES:

Criptanense.— Campos; Gavilanes; Olivares; Corral, Pavón, Santi, Floren, Benito, Carlos, Miguel, Juanan. En el minuto 40;

Minuto 66.—Jugada del local Granado que manda

—que era lo de todos los días— el Real Avila a ga-

EL GOL DE PEDRO, DE ULTIMA HORA, DESHI- ZO EL EMPATE QUE PARECIA DEFINITIVO

esquina, por dos el Cripta- nense.

TARDO EN LLEGAR EL GOL, PERO LLEGO

Un calco de lo que ha- bíamos visto en el primer tiempo, corregido y au- mentado, fue el segundo. Desde que empezó a rodar el balón, el Avila se volcó sobre el meta visitante. Y muy pronto, en un envío de Quini, el balón se colaba y despejó un defensa bajo los palos.

Pronto iba a dejar cons- tancia de su clase el meta Campos. En un centro de Blázquez, atrapó el balón que le envió Arellano.

El dominio local era ago- biente y enfrente ocho o nueve jugadores defendien- do su parcela, entregándo- se plenamente a achicar balones, sin intentar otra cosa.

En esto que, por estar los de casa adelantados en to- das sus líneas, un poco alegremente quizás la de cobertura, llega el gol visi- tante.

A partir de entonces, el Real Avila —un fuerte aplauso a la entrega, al juego, creemos que a veces se debió abrir más insisten- temente a las alas o buscar, con retenciones, de balón, el sacar a hombres de la muralla defensiva— atacó y atacó sin darse tregua. Otro gol, en centro de Es- cobar, de Granado, pero al que no se dio validez; por lo que que indicaba el árbi- tro, empujó el jugador la

(Pasa a página 11).

(Fotos: MAYORAL).

nar, para no cambiar el signo de todos los partidos jugados en casa, y el Crip- tanense a no perder.

Por ello, el equipo que dominaba encontraba difi- cultades para pisar el área criptanense. No obstante, hubo ocasiones de gol que no se materializaron por- que los disparos de hacían sin precisión ante los severos marcajes y la fuerte barrera de enfrente.

A poco de comenzar, en un centro de Escobar, el remate de cabeza de Are- llano salió alto. En una falta, disparo de Pedro —que se sumaba al ataq- ue— y detuvo Campos. El otro cabezazo bien dirigido de Benito, en el tercer cór- ner, 13 minutos, el meta se lució en gran intervención. Más disparos, sin buena dirección, de Granado, Quini y Blázquez I.

Mediado el tiempo, por unos minutos, se estiró algo el visitante, pero la de- fensa local no pasó apuros. Hizo dos saques de esqui- na, el primero con remate fuera y en el otro detuvo Quique, sin dificultad.

Y volvió el Avila a la carga, y hubo un tanto de López, que debutaba en Avila con el equipo encar- nado, que no se concedió por fuera de juego. Más disparos de Benito, de Qui- ni, de Fernando, que no encontraron el marco.

Así, se llegó al descanso sin que funcionara el mar- cador. El Avila había lan- zado ocho veces desde la



Quique sustituyó a Benito. A cuatro minutos del final, Manolo reemplazó a Floren.

Real Avila.— Quique; Quini, López, Arellano, Benito, Escobar, Granado, Fernando, Pozo, Pedro, Blázquez I. Minuto 20 de la segunda parte, Enriquez sustituye a Escobar.

Árbitro: Señor Pérez Sánchez, auxiliado en las líneas por los señores Fernán- dez Cejudo y Pascual García, todos del Colegio Castellano. Buena su ac- tuación; siguió el juego de cerca, aplicó perfectamente la ley de la ventaja y man- tuvo su autoridad a lo lar- go del encuentro. Se le pidieron algunas faltas en el área visitante, en unas manos en aquella maraña de jugadores, en las que no debió apreciar voluntarie- dad. Enseñó tarjetas ama- rillas al visitante Benito, por zancadillear por detrás a un adversario, minuto 38, y a su compañero Quique, por protestar después de conseguir el Avila su se- gundo tanto. También al local Benito, por protestar una decisión, minuto 17 de la segunda parte.

GOLES

Minuto 56.—Con todo el Real Avila adelantado, hay un fallo defensivo y el visitante Quique se ade- lanta con el balón pegado a sus pies; sale Quique, meta local, a la desesperada, fue- ra del área, y el criptanense envía al fondo de la puerta libre (0-1).

sobre el área visitante, fallo defensivo que aprovecha Quini para enviar a las mallas (1-1).

Minuto 91.—Tiempo por descuentos cuando en uno de los incontables corners botados por el Avila, Pedro acierta a cabecear el balón a la red (2-1).

DOMINIO INFRUCTUOSO DEL AVILA

Cuando al finalizar el encuentro que disputaron en la tarde de ayer, en el "Adolfo Suárez", Cripta- nense y Real Avila abando- naban el estadio los nume- rosos espectadores, que animaron al Avila como nunca, pudimos oír la opi- nión de muchos: "Ha sido el mejor partido de la tem- porada". Nosotros no nos atrevemos a decir tanto, pe- ro sí afirmamos que ha sido, con mucho, el más emocio- nante de cuantos hemos presenciado. Emoción por el juego desarrollado, emoci- ón por la entrega de los jugadores de los bandos, emoción cuando el Avila logró el empate y mayor emoción aún cuando, en el "pressing"—que duró todo el segundo tiempo—, se veía llegar el gol que si- llegó fue en el último ins- tante del choque.

El partido es fácil de comentar: Iniciativa del Real Avila en los noventa minutos, dominio absolu- to, salvo en algunos con- tragolpes criptanenses en el primer tiempo, frente a una defensiva a cal y canto. Cada cual jugaba a lo suyo

Angel

Joyería - Relojería - Optica

PRESENTA AL JUGADOR

DESTACADO EN EL AVILA



Tenemos que destacar a todo el conjunto por su entrega y su fútbol profundo que mereció resolver sin agobios el partido. Y particularmente a Pedro, por su excelente labor y por ser el autor del gol que daba los dos pun- tos. Con él sobresalieron, en corta medida sobre los demás, Fernando, Arellano y Granado.

Angel

Joyería - Relojería - Optica

¡¡REGALOS!!

DIA DEL PADRE

¡¡DISTINGUIDOS!!

S. Millán, 2 - Duque de Alba, 1



DEPORTE 8 DEPORTE 8

OPINA DEL PARTIDO...

CALICHE, entrenador visitante

Cuando el Real Avila jugó en Campo de Criptana era entrenador del Criptanense, Adrián de Miguel, a quien sustituyó posteriormente en sus funciones, Caliche. Un hombre amable y contrariado por la pérdida de un punto, ya que su equipo mantuvo el tipo hasta el último minuto.

—¿Caliche, llegaste a pensar en el triunfo?

—No, es muy difícil llevarse dos puntos de aquí teniendo enfrente a un rival como el Avila. Sin embargo si que pensaba en llevarme uno. Cuando se cumplió la hora respiré, pero está visto que al Avila no se le puede dar respiro, porque en una simple

jugada te ha resuelto un partido, como todos lo han podido comprobar.

—Sinceramente, ¿resulta justo?

—Ante un Avila fuerte y poderoso hemos venido a hacer nuestro partido; teníamos un punto en las manos y nos le hemos dejado marchar. Es culpa nuestra y no podemos dar más vueltas a si es o no justo el resultado.

—En la primera parte retiró a Benito inmediatamente, ¿por qué?

—No hace falta ser un entrenador avisado para darse uno cuenta de que estaba muy nervioso. Se echó el pú-

blico encima por las constantes faltas y agarrones, luego vio la tarjeta y para que lo expulsara el colegiado decidí retirarle del terreno de juego.

—¿Influyó la retirada de este hombre en el rendimiento de su equipo?

—No creo, pero la verdad es que es un gran jugador.

—¿Qué le ha parecido el ambiente del Estadio?

—Sensacional. Desde luego con aficiones y equipos como éste da gusto. Desde luego que por afición y por equipo el Avila no merece estar en Preferente, cuanto menos debe estar en Tercera. Gracias.

JOSE MARI: "El antifútbol no ha triunfado"

—Una vez más se ha comprobado que en fútbol no hay enemigo pequeño, por mu-

cho que lo parezca. ¿Hubo confianza en tus hombres?

—No, que va. Siempre he dicho que no hay partidos fáciles, como también he di-

mos al final con empate mi pensamiento era el de felicitar a mis jugadores, porque creo que han trabajado honradamente y merecían haber resuelto el partido. Ocurrió que se tardó en marcar y que ellos se dedicaron a defenderse constantemente. Si nosotros marcamos en la primera parte, el resultado estoy convencido que sería otro muy diferente, porque pienso que se tenían que haber abierto.

—¿Te ha sorprendido el Criptanense?

—Yo no esperaba que jugasen así. Bien es verdad que se han encontrado con el gol y ello ha facilitado su juego. Al final me alegro porque el antifútbol no ha triunfado.

Gracias y enhorabuena por la victoria.



cho que el resultado siempre depende de cómo juguemos nosotros. Hoy ha sido un partido feo y muy difícil, porque ellos han venido a cerrarse y en una de sus pocas ocasiones, por no decir la única, se han encontrado con el gol, lo que con el sistema defensivo que estaban empleando les ha beneficiado.

—¿Qué habría ocurrido si el Avila pierde?

—Hombre que nos hubiéramos llevado un gran disgusto. Cuando conseguimos el empate y vi que llegaba-

Premio a la desgracia

Para los jugadores del REAL AVILA que más veces aparezcan en esta sección.

DESIERTO

PATROCINA:

CERVEZA

Cruzcampo

AVILA

SE ADMITEN ENCARGOS DE

TAPICERIA

TRESILLOS, SILLONES, SILLAS, etc.

Información: Teléf. 22 07 89

MUEBLES

MEDAVI

pedro domínguez gonzález

psiquiatría - psicoterapia
consulta horas convenientes (petición de hora preferentemente de 11 a 2)

c/ arévalo, 2-4.º izqda. teléfono 22 41 85. ávila.
c. m. n.º 16.

PREMIO A LA COMBATIVIDAD

—oOo—

Un traje a medida para el jugador del Real Avila, C. F., que más veces aparezca en esta sección durante la temporada 1980 - 1981

QUINI

VEA LA MEDIDA INDUSTRIAL EN:

Jiménez Bustos

Pañería-Confección
Reyes Católicos, 7-AVILA



RESTAURANTE

COPACABANA

BODAS Y BANQUETES

Le ofrece, GRATUITAMENTE, el baile de su boda en la

Discoteca "COPACABANA

OFRECEN

MARCADOR

PRIMERA DIVISION

SALAMANCA, 2; BARCELONA, 1.
ZARAGOZA, 1; HERCULES, 1.
R. MADRID, 4; BETIS, 2.
VALLADOLID, 0; R. SOCIEDAD, 0.
ALMERIA, 0; LAS PALMAS, 1.
AT. BILBAO, 1; OSASUNA, 1.
SEVILLA, 1; VALENCIA, 0.
MURCIA, 2; GIJON, 1.
ESPAÑOL, 2; AT. MADRID, 0.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Puntos
At. Madrid	28	16	7	5	43	30	39+11
Barcelona	28	16	3	9	58	33	35+ 7
R. Sociedad	28	14	6	8	38	25	34+ 6
Gijón	28	12	9	7	46	30	33+ 7
R. Madrid	28	14	5	9	51	34	33+ 5
Valencia	28	13	7	8	47	33	33+ 7
Sevilla	28	12	8	8	26	28	32+ 4
Betis	28	13	5	10	45	33	31+ 3
Español	28	12	6	10	30	34	30+ 2
At. Bilbao	28	10	7	11	49	44	27- 1
Las Palmas	28	11	4	13	38	46	26- 2
Valladolid	28	7	11	10	30	37	25- 3
Hércules	28	8	9	11	29	36	25- 3
Osasuna	28	9	7	12	29	39	25- 3
Zaragoza	28	7	9	12	25	37	23- 7
Murcia	28	6	6	16	28	40	18-10
Salamanca	28	6	6	16	27	51	18-12
Almería	28	5	7	16	23	52	17-11

SEGUNDA DIVISION "A"

CADIZ, 0; MALAGA, 1.
OVIEDO, 1; ALAVES, 0.
LEVANTE, 1; BARACALDO, 0.
AT. MADRILEÑO, 3; GRANADA, 1.
CASTELLON, 4; PALENCIA, 2.
LINARES, 2; CASTILLA, 0.
HUELVA, 0; GETAFE, 1.
SANTANDER, 2; CEUTA, 0.
BURGOS, 1; SABADELL, 1.
ELCHE, 1; RAYO VALLECANO, 1.

CLASIFICACION: Castellón, 34 puntos, Rayo Vallecano, 33; Levante, Elche, Santander y Málaga, 32; Cádiz y Atlético Madrileño, 31; Sabadell, 30; Alavés y Oviedo, 29; Burgos y Baracaldo, 26; Castilla, Huelva y Granada, 25; Palencia y Linares, 23; Getafe, 22 y Ceuta, 20.

REGIONAL PREFERENTE,

G. ALCAZAR, 1; MOSTOLES, 3.
UNION, 1; SAN CRISTOBAL, 2.
SANTA BARBARA, 1; R. MADRID, 3.
AT. MADRILEÑO, 0; URALITA, 0.
SEGOVIANA, 2; TORRIJOS, 1.
REAL AVILA, 2; CRIPTANENSE, 1.
MANZANARES, 0; RAYO VALLECANO, 2.
VILLAVERDE, 4; URBIS, 2.
SONSECA, 0; POZUELO, 1.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Puntos
REAL AVILA	23	17	5	1	48	7	39+17
Real Madrid	23	16	3	4	51	9	35+ 9
Móstoles	23	12	8	3	39	18	32+10
Villaverde	23	11	6	6	41	28	28+ 6
Rayo Vallecano	23	10	7	6	42	28	27+ 7
Criptanense	23	8	9	6	30	31	25+ 3
Urbis	22	8	8	6	27	23	24+ 2
Torrijos	23	7	10	6	26	26	24
Uralita	23	9	5	9	22	21	23- 1
San Cristóbal	23	8	6	9	26	34	22- 4
G. Alcázar	23	8	6	9	30	43	22- 2
Manzanares	23	8	5	10	25	28	21- 1
Segoviana	23	8	5	10	33	40	21- 1
At. Madrileño	23	8	4	11	35	39	20- 4
Pozuelo	22	7	3	12	24	42	17- 3
Santa Bárbara	23	6	3	14	33	46	13- 9
Sonseca	23	3	4	16	21	54	10-12
Unión	23	0	7	16	12	48	7-17

El Santa Bárbara figura con puntos de menos por sanción federativa.



AQUI... 1.ª DIVISION

LA DE LA U.D. LAS PALMAS, EN ALMERIA, UNICA VICTORIA VIAJERA TERMINARON EN TABLAS LOS PARTIDOS ZARAGOZA-HERCULES, VALLADOLID-REAL SOCIEDAD Y ATHLETIC-OSASUNA.

Viajaron los dos equipos más altos en la calificación, Atlético de Madrid y Barcelona; ninguno de los dos consiguió puntuar. Ciertamente, parecía más difícil lo del líder en Barcelona, ante el Español, que lo del Barcelona, segundo, ante el que era colista, Salamanca.

Sólo un equipo venció "a domicilio", fue la U.D. Las Palmas, al que parece le van mejor los viajes que los partidos en casa. En Almería sumó dos positivos que le pueden valer de mucho, aunque está en zona de alguna tranquilidad.

Hubo tres empates; con el mismo marcador, 1-1, Zaragoza-Hércules y Athletic de Bilbao-Osasuna; en el otro, Valladolid-Real Sociedad, no funcionó el marcador.

Tienen mucho mérito los triunfos del Español, sobre el Atlético, como de la U.D. Salamanca sobre el Barcelona. A estos triunfos caseros se unieron los del Real Madrid ante el Betis, que puso las cosas difíciles, con marcador final 4-2; del Sevilla sobre el Valencia, 1-0, y del Murcia, que tuvo enfrente un calificado adversario, el Sporting de Gijón, por 2-1.

Siguen las mismas diferencias entre el líder Atlético y el Barcelona, al perder los dos, y ahora se sitúa en tercera posición la Real Sociedad, a cinco puntos del primero y a sólo uno del Barcelona. Luego, están con 33 puntos —distanciados en seis del equipo "colchonero"— Gijón, Real Madrid y Valencia.

Los cambios que se han producido en la cola de la clasificación consisten en que al perder en casa Almería, mientras vencían murcianos y salmantinos, es el equipo andaluz el que toma el "farolillo rojo".

En lo que a goles se refiere, digamos que se han marcado en esta jornada veinte, tres menos que en la anterior.

La liga sigue interesante y quedan seis jornadas en las que tienen que defender los atléticos madrileños su puesto de líderes.

LA VICTORIA VIAJERA

En el Franco Navarro, el Almería perdió ante la U.D. Las Palmas, por 0-1. El solitario gol que concedía los puntos al equipo canario, le hizo Pepe Juan al transformar un castigo máximo, en el minuto 38 del segundo tiempo. Resultado justo.

LOS TRES EMPATES

Se enfrentaron en la Romareda el Zaragoza y el Hércules. Hubo reparto de puntos con marcador 1-1. En el minuto 28 marcó el visitante Churrua y empató, dos minutos después, Alonso de penalty. Encuentro de escasa calidad.

En el estadio José Zorrilla se repartieron los puntos Valladolid-Real Sociedad, sin que funcionara el marcador. Justo el resultado.

El choque Athletic de Bilbao-Osasuna terminó 1-1. Marcó a los 11 minutos Argote y empató, a los 25 del segundo tiempo, Martín. El Athletic pudo resolver el partido en el primer tiempo.

CINCO VICTORIAS CASERAS

La del Salamanca sobre el Barcelona, en el Helmántico, fue por 2-1. A los 26 minutos abrió el marcador Brizzola. Pasado el descanso, 20 minutos, aumentó la ventaja Teixidó. El tanto del Barcelona fue obra de Esteban, en el minuto 25. El Salamanca hizo entrega al visitante de una placa como recuerdo de este encuentro en el que Quini estuvo ausente. El partido resultó muy interesante.

En el Santiago Bernabeu, victoria del Real Madrid sobre el Betis 4-2. El Betis hizo sus dos goles en la primera mitad, minutos 12 y 23, por mediación de Morán y López, mientras los madridistas no consiguieron batir a Esnaola. En la segunda mitad cambió radicalmente el signo del partido y el Madrid hizo cuatro goles que anotaron Stielike (2), Pineda y García Hernández. Flojo partido que no mereció tantos goles.

Victoria del Sevilla sobre el Valencia en el "Sánchez Pizjuan" por 1-0. Primer tiempo sin goles. En la continuación, a los 25 minutos, el defensa Alvarez hizo el solitario gol del choque. Dominó el Sevilla pues el Valencia jugó muy a la defensiva.

En "La Condomina" el Murcia se impuso al Sporting de Gijón por 2-1. A los 19 minutos marcó Abad. Pasado el descanso lo hizo el brasileño Gil, hombre sobresaliente en el equipo murciano, a los dos minutos. Y el tanto visitante fue obra de Campello, en su propia meta.

El Español venció al líder Atlético de Madrid por 2-0. No hubo goles en el primer tiempo. En la continuación, a los 11 minutos, abrió el marcador Marañón al transformar un castigo máximo. A los 20 minutos, Roberto Martínez hizo el definitivo 2-0. El español jugó uno de los mejores partidos en lo que va de temporada.

LA QUINIOLA

1	Salamanca-Barcelona	...	1
2	Zaragoza-Hércules	.....	X
3	Real Madrid-Betis	.....	1
4	Valladolid-R. Sociedad	.....	X
5	Almería-Las Palmas	.....	2
6	At. Bilbao-Osasuna	.....	X
7	Sevilla-Valencia	.....	1
8	Murcia-Gijón	.....	1
9	Español-At. Madrid	.....	1
10	Cádiz-Málaga	.....	2
11	Oviedo-Alavés	.....	1
12	Linares-Castilla	.....	1
13	Burgos-Sabadell	.....	X
14	Elche-R. Vallecana	.....	X

2-1. EN PARTIDO DE RIVALIDAD PROVINCIAL LA CEBREREÑA SE IMPUSO A LA RESIDENCIA PROVINCIAL

LOS TRES GOLES SE MARCARON EN LA SEGUNDA PARTE

Campo de "El Mancho".—Tercero de juego en pésimas condiciones. Tarde primaveral entrada aceptable. La mejor de la temporada, según la directiva local.

ALINEACIONES

C.D. CEBREREÑA: Ortiz; Domínguez, Del Barrio, Eduardo,

Del partido Real Avila-Criptanense

(Viene de página 9).

pelota con la mano, y tiros de Blázquez I, de Benito, desviado a córner en genial intervención del meta, y el merecido empate, con gol de Quini.

Pero la muralla no se derrumbó, ni el Criptanense buscó volver a adelantarse en el marcador. Cada vez era más difícil penetrar y en los tiros siempre aparecía el pie, la cabeza o el cuerpo de un visitante.

Un centro cerrado de Enríquez pegó en la parte alta del travesaño; otro tiro de López, uno más de Benito. Y otro de Quini, con marca de gol, cortando la trayectoria del cuero un defensa, en buen cabezazo...

Se entraba en el tiempo de añadidos por descuentos —había perdido tiempo varias veces el meta visitante al poner balones en juego, se habían dado dos cambios, el del visitante para ver de romper el ritmo local a última hora— cuando en el undécimo saque de esquina del Avila, en este tiempo, Pedro —creemos que también falló la defensa— daba los dos puntos a su equipo.

Y saltaron los jugadores y saltaron los espectadores. El gol dictaba una sentencia justa, aunque tampoco hubiera sido injusto el empate, porque el fútbol... es así.

Por el Criptanense sobresalió el meta y los defensas, que casi fueron todos los jugadores, si bien merece especial mención Corral.

En el Avila todos sobresalientes en voluntad, entrega y coraje. Pero justo es reconocer la labor de Pedro, sobre ello el autor del gol del triunfo, de Fernando, de Granada, de Arellano...

Dos puntos más en un partido que se recordará mucho tiempo por lo emocionante. Y... ¡vamos adelante!

J. GOAL.

Félix, Jesús, Juan, Espinosa, Santa Engracia, Fernández y Calera. En la segunda parte, a los 40 minutos, Del Monte sustituyó a Juan.

RESIDENCIA PROVINCIAL: Escribano; Santi, Del Bosque, Lastras, Pedro, Celes, Nando, Fernando, Solana, Blázquez II y Güisi. A los 60 minutos, Muñoz sustituyó a Solana y a los 80, Yiyi a Nando.

ARBITRO.—Bravo Martínez, auxiliado por Acevedo Martínez y Martínez Saborido. Mostró tarjetas amarillas al local Santa Engracia, dos, por lo que hubo de abandonar el terreno de juego, y a Nando, de la "Resi". Muy mal.

GOLES

1-0. Minuto 60: Golpe franco que bota Jesús, barullo en el área residencial y Santa Engracia marca.

1-1. Minuto 65: Golpe franco sacado por Santi y Güisi empalma a la red.

2-1. Minuto 70: Nueva falta en el borde del área residencial, saca en corto Fernández sobre Eduardo quien remata a gol, colándose el balón entre la defensa abulense.

EMOCION Y TRIUNFO LOCAL

En "El Mancho" cebrereño midieron ayer sus fuerzas la Cultural y la Residencia Provincial, en un partido jugado de poder a poder, con una primera parte de juego muy bueno y una segunda de bajo nivel técnico, aunque en

ella se marcaron los tres goles, pero evidentemente los tantos llegaron en tres lanzamientos de golpes francos.

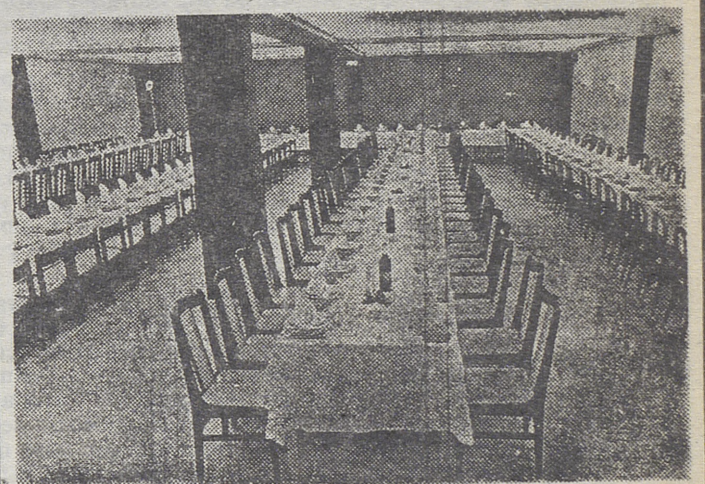
Durante los primeros cuarenta y cinco minutos el juego fue alterno y muy movido con pocos disparos a ambas puertas, aunque las jugadas ofrecieran cierta calidad. Los locales por mediación de Eduardo dispusieron de una buena ocasión, pero Escribano se lució atajando el esférico. Momentos después, Güisi completamente solo ante el meta envió alto. Y otra buena ocasión de gol la desperdiciaría Blázquez II, para el equipo de la capital, que desde el mismo punto de penalti empalmó un duro disparo, pero el balón se fue a las nubes.

En la segunda parte el juego bajó de calidad, aunque no perdió su emoción y paradójicamente fue cuando llegaron los goles. En este periodo fue cuando salió a relucir el juego brusco y los constantes parones de juego. O sea que el partido se convirtió en un clásico de rivalidad, en el que los nervios se soltaron en más de una ocasión. Tenemos que decir que el partido se resolvió en diez minutos, ya que los tres goles subieron al marcador entre los minutos sesenta y setenta.

En resumen, mal partido, sobre todo la segunda parte, y triunfo apurado del conjunto local, ante una Residencia de la que se esperaba mucho más.

NEPTUNO

— RESTAURANTE —



BODAS - BANQUETES - HOMENAJES - COMUNIONES

Le obsequiamos con el

BAILE GRATIS

En nuestros salones...

Y CONSUMICIONES

A

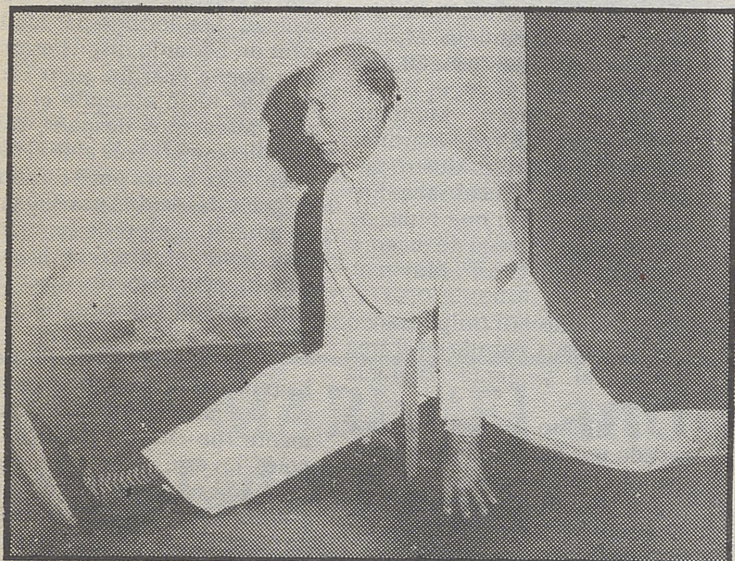
PRECIOS NORMALES





ES ADEMÁS UN EXPERIMENTADO MONTAÑERO

HORACIO RODRIGUEZ ES, A SUS 70 AÑOS, CINTURON NEGRO DE KARATE Y SEGUNDO DAN



Aunque en su juventud, físicamente, Horacio Rodríguez no fue nunca un atleta, gracias a su espíritu de sacrificio y a su gran poder de superación se convirtió en un gran deportista a lo largo de los años.

Con una resistencia sin desmayo, sometido a una dieta alimenticia muy rigurosa, entrenándose diariamente y haciendo mucha gimnasia. Horacio practicó muchos deportes: desde el esquí de travesía al de pista, desde el montañismo a la natación, pasando por el judo y el kárate.

En la actualidad, Horacio Rodríguez está a punto de cumplir setenta años, es cinturón negro y segundo Dan de Kárate y sigue practicando el montañismo. De esta última actividad podemos dar fe, pues en el verano pasado le acompañamos por diversas cumbres asturianas y le encontramos fuerte y resistente.

Horacio atravesó la Sierra de Suevo en ocho horas

de caminata y también se atrevió con el Macizo Occidental de los Picos de Europa —travesía de siete horas de duración y el Mirador de Ordiales, ida y vuelta.

"DISFRUTO DE UNA SALUD EXCELENTE"

A sus 70 años, casi cumplidos, Horacio afirma que tres son sus deportes preferidos: la natación, las artes marciales y el montañismo. "Quizás ahora me gusta más el Kárate —comenta don Horacio—, llevo diez años practicándolo y me ha servido para tener confianza en mí mismo y para disfrutar de una salud excelente".

Don Horacio fue pionero del Kárate en Asturias y presidente de honor del primer Club de Judo asturiano, el "Sakuracan", de Gijón. Su estilo es el Gense-ryu; y sus maestros fueron los japoneses Kuahara, Kakuta y Kahata.

Don Horacio fue varios años presidente del Club montañero y esquiador decano de los existentes en Asturias, la Agrupación Montañera Astur "Torrecerredo" de Gijón. Pero lo que casi nadie sabe es que a su edad, setenta años, está en plenas facultades físicas y para comprobarlo ahí está su cinturón de Segundo Dan.

Bernardo CANGA. EUROPA PRESS.

Andrés Sánchez

EN VANGUARDIA DE LA MODA

Confecciones

Camisería

ELECTRONICA MARTIN

PORTEROS AUTOMATICOS Y ANTENAS COLECTIVAS COMPONENTES RADIO Y T.V.

Virgen de Covadonga, 16. Teléf. 22 48 39

BALONCESTO

78-86, IMPORTANTE TRIUNFO DEL ABULA EN LA CORUÑA, ANTE EL SANTA M.^a DEL MAR

Se disputó en la mañana de ayer, en La Coruña, el partido de Baloncesto de Segunda División Nacional, Grupo A, que enfrentó a los equipos Santa María del Mar y Abula, que finalizó con un importante triunfo para el equipo abulense que se impuso por 78-86. La primera parte finalizó ya con ventaja del equipo de nuestra capital, 47-35.

Los cinco iniciales fueron estos: Santa María del Mar: San Martín, Díaz, Rey, Fernández y Lozano. Club Abula: Lamas, Serrais, Alejandro, Navas y Goicoechea

El partido para ambos conjuntos era sumamente importante, quizá más para los de casa que se jugaban en él mantener la categoría, aunque los abulenses se jugaban también afianzar la tercera plaza, que tras el partido y rodando las cosas normalmente, tiene prácticamente conseguida.

Los primeros puntos fueron de tanteo. Se adelantó en el marcador el equipo local, pero inmediatamente el Abula se puso por delante, 2-6, la ventaja no llegaría a ser sustancial en estos primeros minutos, porque los dos equipos conscientes de lo que se jugaban, trataron de nivelar la balanza a su favor. Así,

a los 6 minutos se adelantaba en el marcador el Santa María e incluso llegó a tener tres puntos de ventaja, pero el Abula más tranquilo logró remontar la distancia e irse para arriba en el tanteador, a los 10 minutos señalaba un 18-22. A raíz de este momento los gallegos cayeron en picado, como consecuencia de los nervios, y el marcador se puso en 26-39, a los quince minutos. Es cierto que si los gallegos estaban nerviosos, los abulenses jugaban muy tranquilos con Lamas en plan de director de orquesta. El conjunto abulense aguantó en la cancha a los mismos hombres hasta el último minuto de la primera parte, en la que Jacinto Navas dejó su plaza a Baonza. Al final del primer período se llegaría con resultado de 35-47, que reflejaba lo que había sido el desarrollo del juego y también la posibilidad de anotarse el triunfo final.

En el segundo período, el Santa María, pensando en lo mucho que se jugaba salió lanzado, y aunque la primera canasta, a los dos minutos, se la anotó el Abula, la reacción local no se hizo esperar, además arropada por

cierto caserismo de los colegiados. Las cosas se pusieron muy negras, cuando a los cinco minutos Lamas hubo de ser reemplazado, porque tenía encima la cuarta personal. A los cinco minutos el marcador se puso en 57-56. El Abula pidió tiempo muerto y en lugar de mejorar las cosas empeoraron, pero a los diez minutos de nuevo cambió la tónica del partido y el Abula remontó la escasa diferencia local para poner el marcador 67-69, y de nuevo empató a 70. Se llegó a pensar en este momento, minuto diez, que el Abula podría perder, vista la actitud arbitral, pero el Abula llegó a adelantarse en el marcador de nuevo, 70-73, y en una brillante reacción de Alejandro y Navas con tres canastas consecutivas, el partido quedó prácticamente sentenciado, ya que los locales se vieron incapaces de soltar sus nervios. A unos segundos del final, el marcador señala 78-84, Alejandro lanzó desde muy lejos y consiguió la canasta, con la que el partido finalizaba con un importante triunfo para el Abula de cara a conseguir la tercera plaza del Campeonato.

F.M.

ARENA LAVADA Y CRIBADA PARA LA CONSTRUCCION



La Gravera de Puente Viejo, situada en el camino de Mingorría a Zorita de los Molinos, tiene para los constructores y fabricantes de materiales de construcción, arena de primerísima calidad, lavada y cribada.

Dirección: Máximo Martín. Teléfono 221167.

CAMPEONATO "SEAT PANDA" GENEROSA Y DECIDIDA AYUDA A LOS PILOTOS PRIVADOS

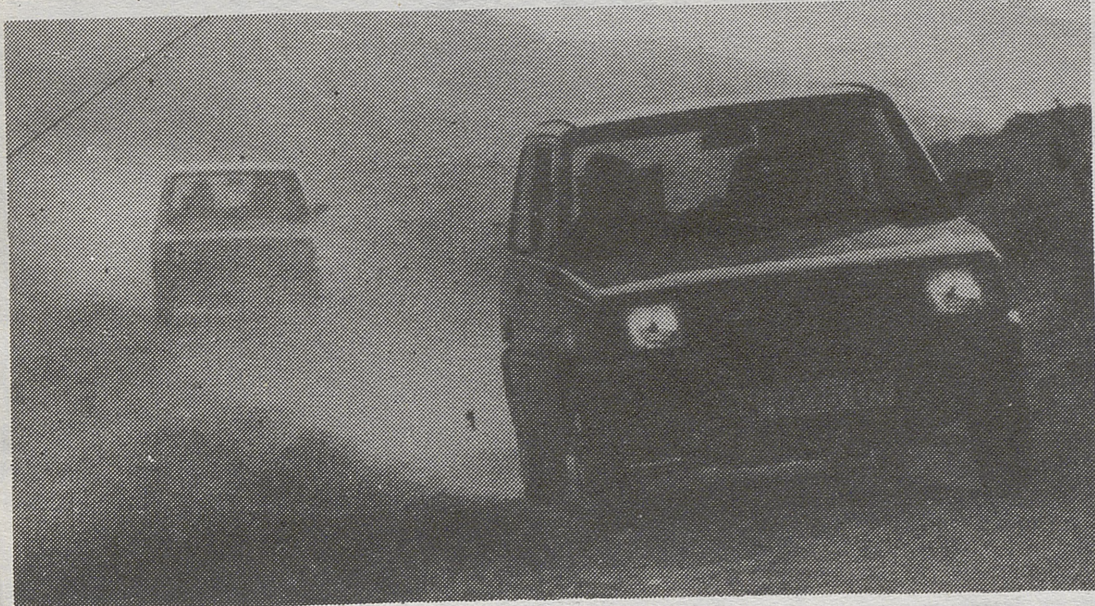
Promocionar el automovilismo deportivo sigue siendo objetivo de la política de Seat, si bien ahora se dirige de modo exclusivo hacia la ayuda de los pilotos privados. Esta línea de actuación, después de haber copado durante años y con equipo ofi-

tricta serie que añade a una multifuncionalidad real la dimensión deportiva.

REGLAMENTO DEPORTIVO

Este campeonato se compone de 30 pruebas, seleccionadas del calendario na-

rativa. Los conductores deberán participar, para aspirar a este Campeonato Regional, en dos pruebas de esa Regional y una de otra regional. Finalmente habrá un Campeón Regional, un Subcampeón Regional y un tercer clasificado regional.



cial, todos los títulos nacionales, es la más provechosa para el desarrollo del automovilismo deportivo a niveles mayoritarios, y en ella se ha empeñado Seat. La creación del "Campeonato Seat-Panda" es el ejemplo más claro de esta orientación, favorecedora de la participación de los privados, con desembolsos mínimos y empleando un vehículo de es-

tricta serie que añade a una multifuncionalidad real la dimensión deportiva.

Para optar al título nacional, los conductores clasificados en los campeonatos deberán participar en el Rallye Final del Campeonato.

Para optar al título nacional, los conductores clasificados en los campeonatos deberán participar en el Rallye Final del Campeonato.

VEHICULOS DE SERIE Y PREMIOS IMPORTANTES

Los vehículos deberán ser Seat Panda 45, con los equipamientos de seguridad que establece el C.D.I. para los vehículos Grupo 1 (estricta serie), así como la incorporación de elementos complementarios que autoriza para esta definición de "vehículos de serie".

En cada rallye del Campeonato, el primer clasificado recibirá un premio de 40.000 pts, y cantidades decrecientes hasta el 10º clasificado. Además el campeón regional recibirá 75.000 pesetas, y el Campeón Nacional 200.000 pesetas, bien entendido que todos los premios son acumulables.

Así pues, estamos ante una "Competición cerrada", a celebrar entre Seat Panda, que habrán de demostrar, además de todas sus enormes y variadas posibilidades de uso, su vocación deportiva. Seat se ocupa decididamente de ayudar a que los pilotos privados puedan disfrutar de la práctica y la experiencia del automovilismo deportivo empleando el mismo coche que usan en su vida diaria, un Seat Panda.

Los trabajadores de Luis Súñer se dirigen públicamente a Eta-pm.

VALENCIA, (Efe).—Los trabajadores de las empresas que dirigía Luis Súñer Sanchís, han hecho público un comunicado, al que acompañan el ruego de la máxima difusión, dirigido a Eta-pm., organización que presuntamente tiene secuestrado al industrial alcireño.

El comunicado lleva el título "Por la liberación de Luis Súñer" y dice así: "Los comités de empresa de Cartonajes Súñer, S.A., Avidesa y Papemsa, al aparecer las últimas noticias, en los Medios de Comunicación, de los autores del secuestro son miembros de ETA-pm., en representación del conjunto de los trabajadores de las tres empresas, nos vemos en la necesidad de manifestar lo siguiente:

"Aunque esta organización se autodefine como defensores de los intereses del pueblo vasco y de los trabajadores en general, no cabe duda de que un acto como el secuestro de nuestro director,

Luis Súñer, está muy lejos de demostrarlo.

"La clase obrera ya tiene sus propios cauces para resolver los problemas que nos puedan afectar. No necesitamos que nadie nos sustituya y mucho menos que nos usen como justificación de acciones como esta".

"Esta interferencia de la organización vasca en nuestra realidad social, la realidad social del país valenciano, no se puede justificar de ninguna de las maneras".

"Con acciones como esta, la organización ETA-pm., está haciendo un flaco favor al pueblo vasco, al alimentar el antivasquismo que, en determinados sectores están intentando crear desde hace tiempo en la conciencia de los trabajadores".

"Para nosotros, este secuestro no deja de ser más que un chantaje, el cual exigimos acabe con la inmediata puesta en libertad sin condiciones de don Luis Súñer Sanchís".

J. CASTRO CASTRO

Especialista en Cirugía General y Vascular Periférica.

Consulta previa petición de día y hora.

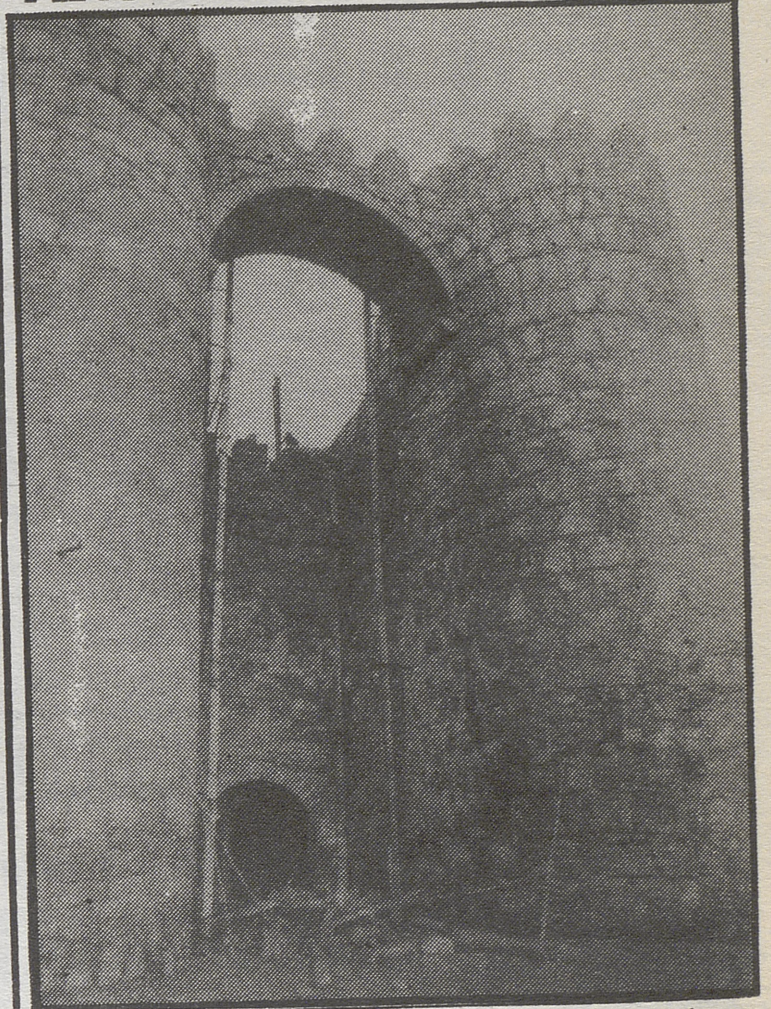
Avda. José Antonio, 7, Entresuelo-Izquierda.

Teléfono: 21 24 39. Avila.

C. M. núm. 28.

EL CUERPO HUMANO contiene 75 cc. de sangre por cada kilo de peso, es decir, cinco litros como promedio de un adulto. La donación de 400 a 500 cc. no produce ningún efecto nocivo para el organismo.

HACE 25 AÑOS SE DERRUMBÓ PARTE DEL TORREÓN DEL ARCO DE SAN VICENTE



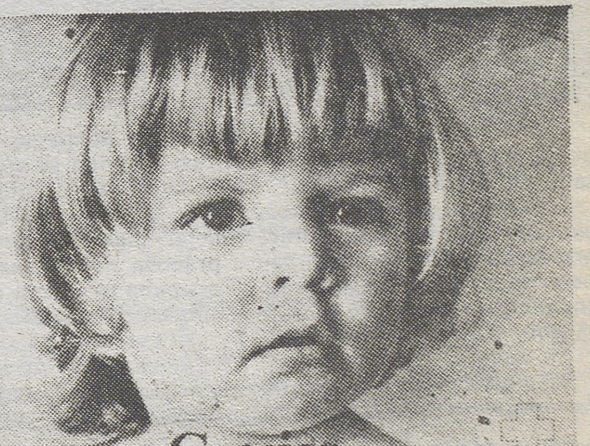
El día 11 de Marzo de 1956, a las cuatro de la madrugada, se derrumbó la pared lateral de uno de los torreones del arco de San Vicente.

Parece que la humedad y las nieves fueron las causas de aquel derrumbamiento al no fraguar el mortero de las obras de reconstrucción que la Junta de Monumentos llevaba a cabo, actuando de cuñas el hielo formado.

El arco quedó cerrado al tráfico por el grave peligro que para los transeúntes constituía.

(Foto Archivo MAYORAL)

Hermanad de Donantes de Sangre Avila



Gracias
por salvarme la vida con tu sangre

ABULENSE, NUESTROS ENFERMOS Y ACCIDENTADOS NECESITAN SANGRE. LOS GRUPOS SANGUINEOS (O+) (O-) (A+) SON UNA DEMANDA ANGUSTIOSA. NO LO DUES Y HAZTE SOCIO DE LA HERMANDAD. EXTIENDE TU BRAZO AL NECESITADO.

RESIDENCIA SANITARIA "NUESTRA SEÑORA DE SONSOLES"

HORAS DE DONACION: DE 9 A 2 DE LA MAÑANA. TELEF. 22 46 50
SEGURIDAD SOCIAL. -- AVILA

Simón Andreu será "Viriato" en una larga serie para Televisión española

Hace años hizo un "Estudio 1" a las órdenes de Pilar Miró y, desde entonces, no volvió a pisar un plató de televisión. Simón Andreu, por lo tanto, no es un actor que se haya hecho popular por salir asiduamente en la pequeña pantalla, sino únicamente por sus películas y espacios teatrales.

Ahora, sin embargo, se podrá hacer con ese público que tan sólo puede acceder al espectáculo de la televisión ya que protagonizará la serie que dirigirá de la Loma sobre el héroe burgalés, Viriato.

Los rodajes comenzarán en el mes de marzo y terminarán hacia finales de septiembre o principios de octubre y, es posible que antes de terminar el año, ya esté en antena.

—Describenos cómo es ese personaje que vas a protagonizar.

—Pues se trata del típico

española

héroe histórico. En la serie, no existirán los clásicos enfrentamientos entre buenos y malos, únicamente existirán enfrentamientos, que casi siempre se producirán por intereses.

—¿Es la primera vez que encarnarás el papel de un héroe de estas características?

—Se puede decir que sí, aunque pensándolo un poco más detenidamente, he interpretado a héroes, quizás más caseros, pero al fin y al cabo, héroes: hombres que se levantan a las siete y salen a la calle para enfrentarse con el trabajo, con los innumerables problemas que conlleva la vida de cualquier persona...

—A la hora de preparar o estudiar el personaje ¿qué te está causando más dificultades?

—El papel nada, no tiene

ninguna dificultad. Lo que más me está costando es el montar a caballo. No es la primera vez que lo hago, sin embargo, me doy cuenta que me están dejando los caballos más nerviosos porque piensan que los héroes tienen que montar los caballos más bonitos, cuando pienso que montarían los más fuertes y los más gruesos, ya que se supone que tienen más resistencia.

SIETE PELICULAS BUENAS

Simón Andreu acaba de terminar de rodar su película número sesenta y cinco: "La mujer de un ministro", de Eloy de la Iglesia. La mujer del ministro es Amparo Muñoz y el ministro, con cartera es Simón Andreu. "Soy un ministro de Economía corrupto, que es donde conviene ser corrupto, ya que es donde manejas todo el dinero de una nación".

—¿Cuántas películas has hecho buenas hasta ahora?

—Buenas, lo que se dice



buenas, pues imagino que siete y eso ya es una cantidad fastuosa. Hay actores de gran talla que todavía no han conseguido realizar una película a la altura de sus posibilidades. Mira, ahí está Rodero...

—¿De quién crees depende el que una película sea buena o mala, del actor o del director?

—Es difícil dar responsabilidades pero, bajo mi punto de vista es el director. Yo, por ejemplo, cuando voy a hacer una película, me pongo en las manos del director y procuro adaptarme a lo que él quiere hacer con su película...

—¿Nunca aportas matices de tu propia cosecha?

—Jamás, ese es el error que cometen muchos actores y entonces están haciendo otra película, se producen cortocircuitos que se notan cuando la película ya está

acabada, eso, es lo que quiero evitar.

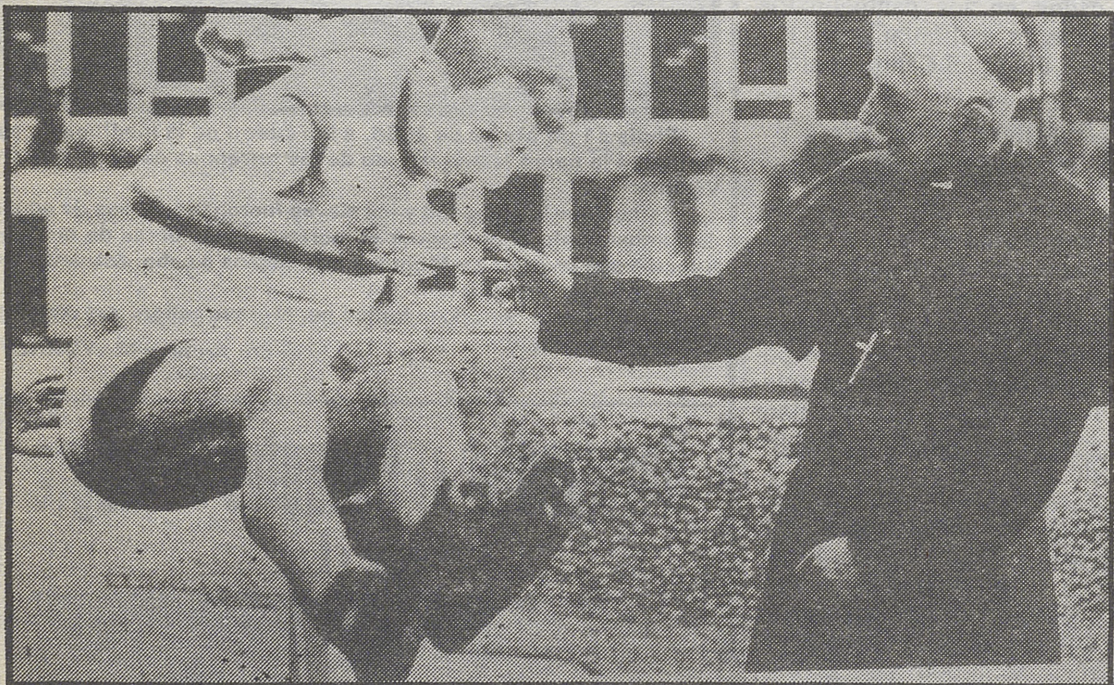
Simón Andreu, nos dice también, que muy pronto le podremos ver en Televisión en una coproducción hispano-francesa, la serie se llama "El señor Duvalier". "Hago de hombre malo que se enfrenta a Duvalier. La fuerza la tengo cuando voy con gafas, pero cuando me las quito me transformo en un hombre débil y sin fuerza. Lo que más me costó fue torcer un ojo, como me pidió el director. Porque fácil son torcer los dos ojos, ¡pero uno!".

Simón Andreu que procura no hacer más de cuatro películas al año, va a estar muy ocupado con Viriato. Se puede decir que este año 81 va a estar absolutamente copado, para Simón Andreu, por este personaje.

EUROPA PRESS

MUNDO INSOLITO

El Arzobispo de Westminster, estrella de la TV británica



"¡Qué horror, parezco un pato! Ese estilo está muy pasado de moda, ¿verdad?"

Esta fue la sonriente reacción del cardenal Basil Hume, arzobispo de Westminster, cabeza de la Iglesia Católica en Inglaterra, cuando se vio a sí mismo saltando a los dieciocho años.

En efecto, el cardenal Hume fue en su juventud un cam-

peón de atletismo, y ha sido durante toda su vida un apasionado del deporte. Ahora, a sus 57 años, ha tenido que dejar, hace sólo tres meses, la práctica del "squash", que le ocupaba una hora diaria, por culpa de la artritis.

El cardenal ha sido el protagonista de un largo programa televisivo en el que se proyectó un documental so-

bre su vida y una amplia entrevista en la que se hablaron de todos los temas imaginables.

Al finalizar el programa, el cardenal fue obsequiado con una foto de tamaño natural en la que aparece de joven, realizando un salto de longitud, momento que recoge la foto.

EPR/EXPRESS.

PIQUIO

BODAS Y BANQUETES

Estredo, 2

Teléf. 21 14 18

AVILA

Arte Cerámica
PARA AYUDARLE A HACER SUS REGALOS

Tomás L. de Victoria, 1

AVILA

Electrodomésticos AVENIDA

Avda. José Anacleto, 22

Teléfono 22 01 02 - 22 00 01

LAS MEJORES MARCAS •

• A LOS MEJORES PRECIOS

En lavadoras y lavavajillas

Ofreciéndoles al mismo tiempo el mejor **SERVICIO TECNICO**

16 DE MARZO DE 1981

"Quiero permanecer fiel a mi propia imagen"

HANNA SCHIGULLA EMPIEZA A SER CONSIDERADA COMO UNA NUEVA MARLENE DIETRICH

- Sorprendentemente ha triunfado a los 37 años (que no aparenta) con la película "El matrimonio de María Braun".
- Desciende de una familia polaca, que huyó de Rusia durante la guerra, y se ha educado en Alemania.



Los críticos cinematográficos londinenses se han sentido profundamente deslumbrados por la personalidad de la actriz, Hanna Schygulla, desde que vieron la película de Werner Fassbinder "El matrimonio de María Braun". Y han predicho que para 1981, Hanna se convertirá en una de las actrices más solicitadas, tanto en Europa como en América.

Hollywood ya ha tratado de llevársela a su terreno, pero ella es una mujer independiente que toma sus propias decisiones, rechazando incluso la última película de Brando "The Formula". Es una mujer alta, rubia, de ojos verdes y labios generosos. Tiene 37 años, aunque no los representa. Desciende de una familia polaca que pudo escapar de los rusos durante la guerra, por lo que fue criada en Alemania.

La última película de Fassbinder hará que el año próximo Hanna sea conocida por una audiencia mucho más amplia. Ya se han establecido amplios contactos comerciales sobre la cinta en la que Hanna interpreta a Lili Marlene. Se ha dicho que será la nueva Dietrich.

"Ya se que la gente piensa en mí como en la nueva Dietrich, a lo que tendré que acostumbrarme. Pero me conozco lo suficiente a mí misma para saber que somos diferentes. Al principio, reaccioné en contra de todo este tinglado, rechazando, incluso, las ofertas americanas. Ahora, me siento mucho más curiosa, creo que no seré manipulada. No quiero caer en la trampa de no ser yo misma".

EUROPA PRES-EXPRESS.

DIEGO PUERTA DESMIENTE QUE VAYA A VOLVER A LOS RUEDOS

- "TODOS LOS AÑOS SALTA EL RUMOR PERO MI MUJER, MIS SEIS HIJOS Y MI TRABAJO ME IMPIDEN VOLVER".
- "ME RETIRE HACE SEIS AÑOS, CUANDO TODAVIA ERA FIGURA Y PARA QUE LA GENTE GUARDARA UN BUEN RECUERDO DE MI".

Diego Puerta que durante 16 temporadas ininterrumpidas estuvo jugándose la vida como matador de toros, ha desmentido una vez más el rumor que desde hace seis años que dejó de ser torero viene saltando todas las temporadas, sobre su posible retorno a los ruedos. Diego Puerta comprende que los aficionados quieren recordar viejos tiempos volviéndole a ver, pero su mujer, sus seis hijos, y su trabajo, son razones mayores, y por eso Diego Puerta es rotundo a la hora de desmentir los rumores.

—Sí, ya sé que después de desmentirlo la última vez ha vuelto a saltar. Me llaman desde todos los sitios preguntándome, pero a usted ya se lo he dicho, no pienso volver a los toros.

—¿Pero es cierto que ha existido esa gran oferta?

—Bueno, oferta no ha existido, pero sí conversaciones en las que yo dije que no, que me había retirado en el momento oportuno, cuando las figuras tienen que retirarse, con categoría.

—¿Sin embargo, muchos otros toreros se retiraron con categoría y después volvieron?

—Sí, pero yo tengo una mujer, seis hijos, y mi trabajo. Soy muy feliz y estoy muy contento de mi vida y con lo que hago.

—¿Cuántos años tiene ahora Diego Puerta?

(Lo piensa un poco y con-

testa con naturalidad, pero como queriendo decir que todavía es joven). Treinta y nueve.

—¿Quién crea los rumores de la posible vuelta de Diego Puerta?

—Es algo que salta todos los años desde que hace seis me retiré en Sevilla, pienso que los aficionados son los que se acuerdan de mí y les gustaría volver a verme.

—¿Qué piensa de las reapariciones de toreros como Paco Camino y El Cordobés?

—De ellos prefiero no hablar, sólo digo lo que pienso de mí, y es que no voy a volver.

—¿La última vez que toreó?

—En Sevilla el 12 de octubre del 74, hace seis años.

—¿No es cierto entonces que se esté preparando por si salta la oferta?

—No, de vez en cuando voy de tentaderos, algún becerrillo en el campo para no perder la costumbre, pero poco.

—¿Qué hace Diego Puerta en un día normal?

—Pues me levanto temprano, llevo a los niños al colegio y después a las nueve me vengo aquí, ya me ve, a trabajar a la oficina. A la una almuerzo, voy al campo por la tarde, y así todos los días. Mi vida es normal.

—Por último, ¿una fecha inolvidable?

—La de mi retirada, fue el último día que me vestí de luces. Y una tarde del 60, la del toro de Mihura en Sevilla



que todavía recuerdan los buenos aficionados, me dió categoría y fuerza cuando empezaba.

Hasta aquí la entrevista con Diego Puerta. Un personaje amable y poco amante de salir en las páginas de las revistas, que cambió el albero y la arena de los ruedos por su familia y el cotidiano hacer de la dirección de su empresa, ganadera y agrícola.

Miguel GALLARDO. EUROPA PRESS REPORTAJES.

VITRINAS - ARMARIOS Y CAMARAS FRIGORIFICAS

Exposición y venta:

Francisco Ramírez

Eduardo Marquina, 22 - Teléfono 22 15 22

AVILA

SANGAL, S.L.

MONTAJES ELECTRICOS EN ALTA Y BAJA TENSION BOBINADO DE MOTORES

Avda. Alférez Provisional, 11 Teléfono 22 29 67

AVILA

AVANCE de la moda

Primavera - Verano

Modas

a n f e r

EL RINCON DE LA MODA FEMENINA QUE VD. DEBE VISITAR

Estrada, 12 (Pasaje Los Caballeros) Teléfono: 21 31 38

AVILA

ACTUALIDAD NACIONAL

Hoy, reunión del Comité Ejecutivo de UCD para unificar criterios sobre el divorcio

En la reunión que mantiene hoy el comité ejecutivo de Unión de Centro Democrático se trata de unificar las divergentes posiciones que hasta el momento coexisten en el seno del partido sobre el proyecto de ley de divorcio. De esta reunión tendrá que salir necesariamente una postura única, defendida probablemente por el diputado "crítico" José Antonio Escartín, para exponerla en el pleno del Congreso de mañana.

MODIFICACIONES RESTRICTIVAS AL PROYECTO

En el encuentro centrista de hoy, el sector democristiano tratará de que prosperen las modificaciones al proyecto que vienen defendiendo tras el congreso de Palma de Mallorca, donde ya se apreció la actitud de hacer más restrictivo el texto sobre el divorcio.

Si triunfan las tesis del grupo confesional de UCD, el juez ob-

tendrá mayor arbitrio, el llamado "mutuo acuerdo" desaparecerá y las causas de separación se verían muy limitadas.

SEIS JOVENES MUERTOS EN ACCIDENTE DE CIRCULACION CUANDO HUIAN DE LA GUARDIA CIVIL EN UN COCHE ROBADO

Seis jóvenes, entre ellos dos chicas, perdieron la vida en accidente de circulación cuando se dirigían a Valencia en la madrugada del sábado a la altura del kilómetro 182,600 de la carretera nacional Madrid-Valencia, en el término municipal de Alarcón, al chocar el vehículo que ocupaban contra un camión. El turismo ocupado por los jóvenes, Seat-124, matrícula C-94868, propiedad de Modesto Martínez Rodríguez, había sido robado la noche anterior en Madrid.

Al parecer, se detuvieron en Tarancón para repostar gasolina, despertando sospechas en la estación de servicio. Avisada la Guardia Civil, ésta persiguió al vehículo robado durante 60 kms. hasta el momento del accidente.

El Seat 124 colisionó contra un camión tractor marca Dodge matrícula O-0132-R conducido por Manuel Angel García Inclán, de 29 años, que resultó ileso.

SECUESTRADO UN POLICIA MUNICIPAL DE BERGARA (GUIPUZCOA)

Manuel Moral Pozo, policía municipal de la localidad guipuzcoana de Vergara, ha sido secuestrado hacia las cuatro de esta madrugada, cuando se encontraba en la Inspección Municipal.

A la citada hora, entró un individuo, al parecer armado con una pistola, y amarró a un compañero del agente municipal, y le dejó inmovilizado.

A continuación, según fuentes municipales, el desconocido se llevó 1.700 pesetas que había en un cajón y quemó un paquete de denuncias.

Antes de marcharse escribió en algunos papeles "gora Eta militar".

Día del Padre

EL MEJOR REGALO EN

Angel

EXPOSICION EN
DUQUE DE ALBA, 1
JOYERIA PLATA
S'PALIU

Luis Guerras del Castillo

LABORATORIO DE ANALISIS CLINICOS

C/ Alfonso el Sabio, 7
Portal 1.º - 6.º A
Teléfono 22 15 77 AVILA

ACTUALIDAD INTERNACIONAL

Pérez Llorca pedirá en Bruselas la rápida integración de España en la C.E.E.

El ministro español de Asuntos Exteriores, José Pedro Pérez Llorca, pedirá al consejo de Ministros de la C.E.E. que la integración de su país en la comunidad se desarrolle de manera eficaz y en el plazo más breve posible.

Así lo manifestó hoy en declaraciones difundidas por el Servicio informativo de la radio belga.

"No esperamos un gran cambio en las negociaciones para el ingreso, sino que la solidaridad de la CEE pueda traducirse en hechos concretos" declaró el ministro.

UN AMPLIO PROGRAMA DE REUNIONES Y ENTREVISTAS

Pérez Llorca llegó a primeras horas de la noche a Bruselas para presidir mañana la delegación

española en la décimo-octava negociación con la C.E.E., séptima a nivel ministerial.

Pérez Llorca se entrevistará mañana con el ministro de Asuntos exteriores belga, Charles Ferdinand Northomb, y después de un almuerzo con él presidirá la reunión negociadora con la C.E.E.

Por la noche cenará con los ministros de Asuntos Exteriores de los "diez", y el martes se entrevistará con Gastón Thorn, presidente de la Comisión Europea, órgano ejecutivo comunitario.

Ese mismo día conversará con Lorenzo Natali, encargado de la ampliación y de la política mediterránea de la comisión, y con el Rey Balduino de Bélgica y el primer ministro, Wilfried Martens.

Antes de regresar a España, el miércoles, Pérez Llorca se entrevistará con Wilhelm Haferkamp, vicepresidente de la Comisión encargado de Relaciones Exteriores.

NUEVO APRESAMIENTO DE UN PESQUERO ESPAÑOL EN PORTUGAL

Un pesquero español se encuentra en poder de las autoridades marítimas portuguesas desde el sábado, cuando fue apresado por una lancha patrullera que le condujo al puerto de Faro, se informa hoy en Lisboa.

El barco, con base en Isla Cristina y de casi 20 toneladas "pescaba ilegalmente" en aguas portuguesas, a la altura de Vila Real de Santo Antonio y a unas 11,5 millas de la costa dijeron las autoridades.

Añadieron que el pesquero se encontraba a dos millas dentro de las aguas portuguesas, que pescaba sin licencia y con redes ilegales.

Con este son tres los barcos españoles apresados en la zona marítima del Sur de Portugal desde que, a principios de mes se firmó en Lisboa el nuevo acuerdo de pesca hispano-portugués, válido por cuatro meses.

**ANTONIO GARCIA
PODOLOGO**

Plantillas ortopédicas a la medida. Prótesis para protección dedos, juanetes, etc. - Uñas, callos, etc.

Se atienden prescripciones de la Seguridad Social

Peticion de hora al teléfono 21 12 44

C San Millán, 4 - AVILA VP - 7

INVIERTA EN UN NEGOCIO. QUE NO REQUIERE SU PRESENCIA

Las lavanderías LAVOMATIQUE, con material SPEED QUEEN, al funcionar 14 horas diarias durante los 365 días del año son el último grito en el campo de la inversión, ya que se puede obtener el máximo de rentabilidad con el mínimo desembolso.

Vd. puede visitar instalaciones en 31 ciudad y villas de España, en las que funcionan ya 110 lavanderías de nuestro sistema. Escriba a:

LAVOMATIQUE, S. A.
C/. Basílica, Núm. 20-2.º A.
MADRID-20, Telf.: 234 41 05.

PHILIPS

SERVICIO TECNICO TELEVISION

Service Service Service

TIRSO YAÑEZ

Duque de Alba Nº 15
TELEFONO 22 23 33
AVILA

Teófilo Córdoba Porrás

ESPECIALISTA EN TRAUMATOLOGIA Y CIRUGIA ORTOPEDICA

Consulta diaria excepto sábados. De 10 a 1
C/ Padre Victoriano, 5, 1.º 1
Teléfono 22 37 82

AVILA C.M. 26.

CONSTANTINO BENITO

Jefe del Servicio de Medicina Interna del Hospital y Beneficencia Provincial

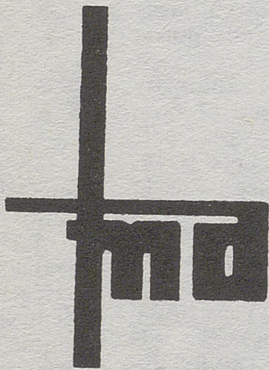
Consulta diaria (horas convenidas)

— Clínica Santa Teresa —

Teléfono 22 14 50

(Llamar por las tardes)

C. M. n.º 18



Muebles AMBLES

C/ Burgohondo, nº 11 - AVILA

OPORTUNIDAD

Gran liquidación total de lámparas

VISITENOS

NO DESAPROVECHE

LA OCASION

LAMPARAS - LAMPARAS - LAMPARAS

Alfonso González Pérez

— OFTALMOLOGO —

Consulta «Clínica Santa Teresa»

Teléfono 22.14.50

AVILA

C. M. n.º 19

INOCENCIO SANCHEZ ZABALLOS

MEDICO ANALISTA - BACTERIOLOGO

Paseo D. Carmelo, 16 - 1º A. Telfs. 22 50 23 y 22 23 01

AVILA

C. M. n.º 31

El gobernador civil presidió una reunión de la Comisión Provincial del IV Centenario de Santa Teresa

Durante los pasados días, el gobernador civil de la Provincia, don Vicente Oraá Rodríguez ha recibido, en audiencia, diversas visitas entre las que cabe destacar las de los alcaldes de El Barraco y Canales, con quienes examinó algunos problemas relacionados con sus respectivos municipios.

También recibió el gobernador civil a una Comisión de empresarios de transportes por carretera, empresas generalmente deficitarias, quienes acudieron a la primera autoridad provincial en demanda de ayuda a sus problemas, como unas posibles subvenciones del Estado con destino a la reducción de exacciones que tienen que aplicar a cargo de las citadas empresas en favor de las familias numerosas, en los transportes de viajeros.

Igualmente, dichos empresarios pidieron ayuda para luchar contra la clandestinidad y el intrusismo que, a veces, viene dándose en el citado sector.

MEDIDAS CONTRA LAS LLAMADAS TELEFONICAS ANONIMAS DE AMENAZA

Por otra parte, don Vicente Oraá, recibió asimismo al delegado provincial del Ministerio de Educación, que acudió acompañado por los directores de los Institutos Nacionales de Bachillerato —masculino y femenino— de nuestra capital, y miembros de las Juntas Directivas de las Asociaciones de Padres de Alumnos, quienes plantearon al gobernador las molestas situaciones que se crean con motivo de las llamadas telefónicas anónimas con amenazas de bomba, en los expresados centros docentes.

Durante la reunión mantenida a este respecto, y en la que también estuvo presente el Comisario jefe del Cuerpo Superior de Policía, de la comisaría de Avila, se trató ampliamente de este problema, adoptándose una serie de medidas para luchar

contra el mismo, aconsejándose también ciertas actuaciones para hacer frente a este tipo de amenazas, las cuales, en principio, se cree que parten de los propios alumnos de los referidos Centros.

LUGARES DE CONCENTRACION Y APARCAMIENTOS CON MOTIVO DE LOS ACTOS DEL CENTENARIO DE SANTA TERESA

Finalmente, el gobernador civil de la Provincia presidió también una reunión de la Comisión Provincial del IV Centenario de la muerte de Santa Teresa, en que, asimismo, estuvieron presentes otras autoridades provinciales, así como el representante del Obispado, Revdo. don José Muñoz Luengo.

En el curso de esta reunión fueron examinados algunos problemas relativos a la organización de los actos, que con motivo de dicho acontecimiento, van a tener lugar en nuestra capital.

A este respecto, se sabe que, en fecha próxima, vendrá a la misma el director general de Tráfico, con el fin de estudiar sobre el terreno los lugares más apropiados donde puedan celebrarse las grandes concentraciones de personas que, con el esperado motivo, se prevén y estudian los aparcamientos y circulación rodada, de esos días por la ciudad de Avila. Por último, se adoptó el acuerdo de que, esta comisión, vuelva a reunirse la próxima semana, para ir coordinando todas estas acciones.

SUCESOS EN LA CAPITAL

AL NO RESPETAR UN "STOP" CHOCAN DOS VEHICULOS

Sobre las nueve menos cuarto de ayer domingo, en las confluencias de las calles de Reina Isabel y Héroes del Alcázar, el "Seat Panda", matrícula AV-2318-C, conducido por Pedro Manuel Martín Varela, de 23 años de edad, vecino de Avila, al no respetar un "Stop" y circular a gran velocidad, chocó contra el "Renault-5", matrícula AV-2094-B, que conducía Carlos

García Jiménez, de 34 años, vecino de nuestra capital. La colisión fue tan contundente que el "R-5" volcó sobre el pavimento y fue desplazado a 13 metros de distancia, en la dirección de su marcha.

No hubo que lamentar desgracias personales, aunque el conductor del segundo turismo sentía molestias en un brazo.

Cuando circulaba marcha atrás chocó contra una motocicleta

También ayer domingo, sobre la una y veinte de la tarde, en la calle de Lope Núñez, confluencia con la Plaza de Mosén Rubí, chocaron el ciclomotor marca "Derbi", conducido por el joven de 18 años Alvaro Gutiérrez Méndez, vecino de Avila, con el "Renault 18", matrícula AV-8008-B, que conducía Emilio García Palomo, de 38 años,

igualmente vecino de esta ciudad, el cual efectuaba una maniobra de marcha atrás. Como consecuencia del golpe resultó lesionado, de pronóstico reservado, el conductor del ciclomotor, que fue trasladado a la clínica "Santa Teresa".

En los dos accidentes instruyó diligencias la Policía Municipal.

El alcohol causa estragos y no hace falta entrar en explicaciones entre los automovilistas, porque todos lo sabemos. Conductor no bebas cuando salgas de viaje.

LIDER EN FABRICACION Y VENTA DE TRACTORES Y MAQUINARIA AGRICOLA INTERESA

CONCESIONARIO-DISTRIBUIDOR

PARA LINEA DE

TRACTORES ARTICULADOS Y MOTOCULTORES

para la zona DE AVILA Y PROVINCIA
Contrato Mercantil.

Interesados dirigirse a:
Referencia: Articulados y motocultores.
Apartado de Correos núm. 27003.
MADRID.

F. Gómez de Liaño

OFTALMOLOGO

Cirugía Ocular - Lentillas

Consulta de 4 a 8 (excepto sábados)

Paseo de Don Carmelo, 22 - Bajo - Teléfono: 22 40 24
(Frente al Parque de San Antonio) C. M. n.º 5

GABINETE PSICOPEDAGOGICO

Orientación, diagnóstico y tratamiento de:

- Trastornos del lenguaje.
- Trastornos de la lecto-escritura: dislexias, disortografías, etc.
- Fracaso escolar.
- Trastornos de la personalidad.

(Consulta a horas convenientes)
Teléfonos: 22 84 26 y 22 07 11

EL SEÑOR



D. Antonio Rodríguez Vázquez

PROFESOR DE E.G.B.

Que falleció en Madrid el día 12 de marzo de 1981

A los 51 años de edad

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE

SU SANTIDAD

D. E. P.

Su esposa, Petra Chaparro Suárez; hijos: Antonio (ingeniero de I.C.A.I.) y Joaquín Manuel; madre política Joaquina Suárez Ruiz; hermanos: Félix, Eduardo, Julián y María Teresa; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

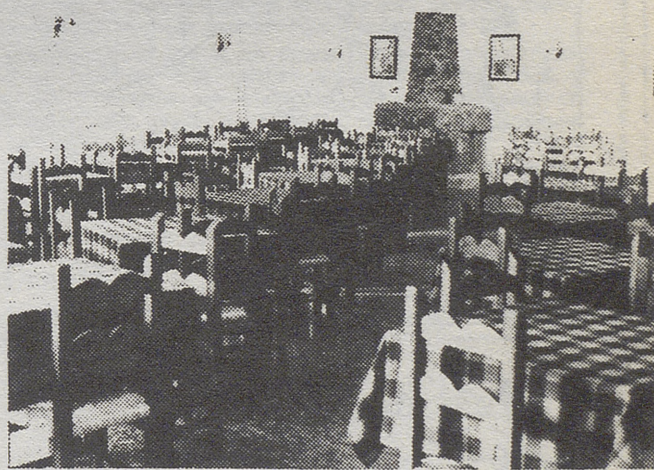
Las misas que se celebren en S. Francisco el Grande, Lumbrales (Salamanca), San Rosendo y Parroquia de Fátima (La Coruña); Virgen de los Villares (Navaluenga), mañana día 17 a las 7 de la tarde; en Avila Convento de PP. Dominicos (Santo Tomás), miércoles, 18, a las 7,30 de la tarde, serán aplicadas por su eterno descanso.

Domicilio familiar, C/ Toledo, 141, 2º C. MADRID-5

RESTAURANTE - MARISQUERIA

"GRAND PRIX"

PLAZA SAN NICOLAS, 21



Bodas, Comuniones, Bautizos

Brinde gratis en Bodas con champán

Freixenet

Haga sus reservas — Teléfono: 21 38 11.

Pedro Rossi Sevillano

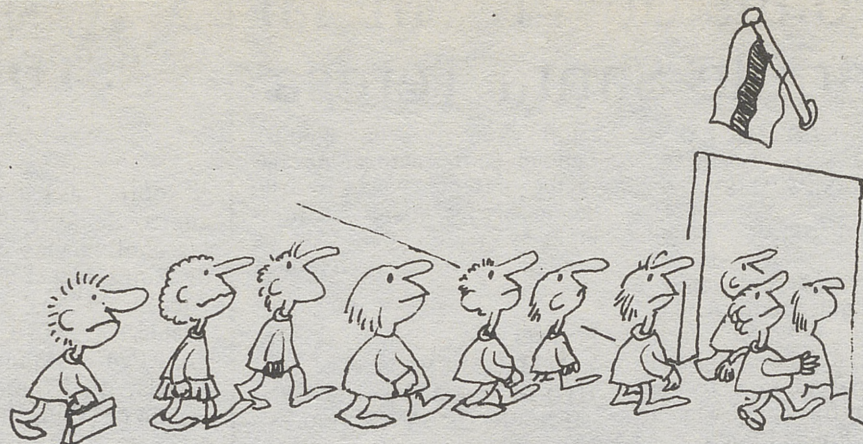
— PULMON Y CORAZON —

Avenida José Antonio, 8

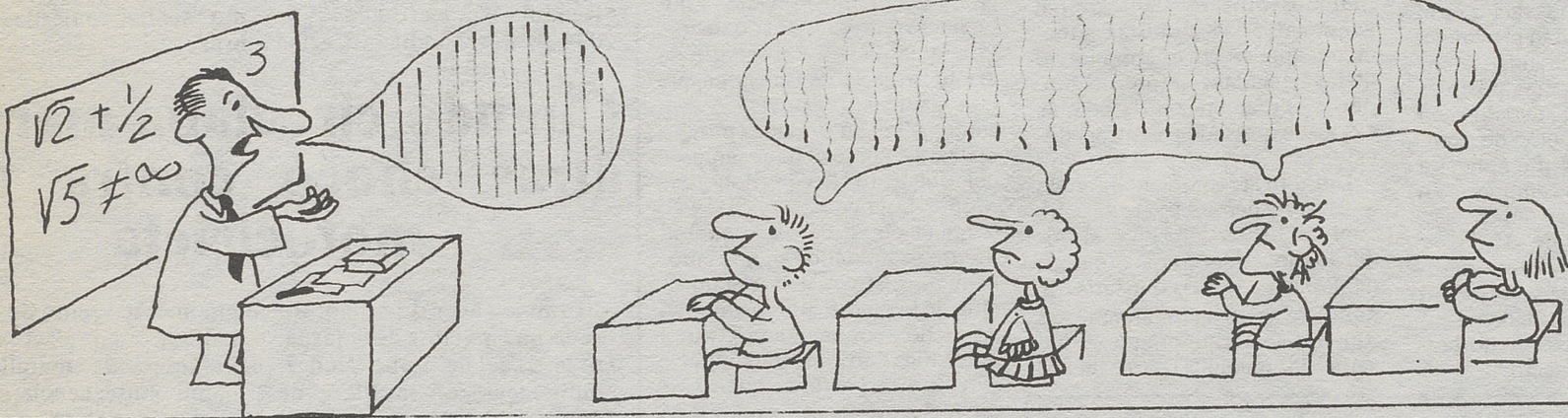
Consulta previa petición día y hora
Teléfono: 22 10 26. - AVILA - C. M. 24

COMENTARIOS GRAFICOS

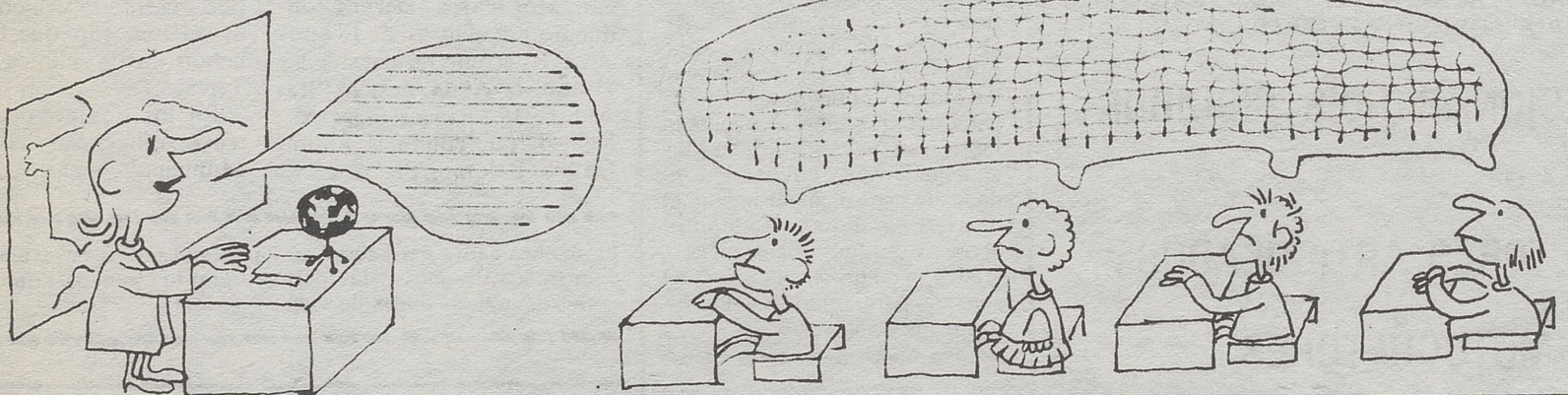
PPT.



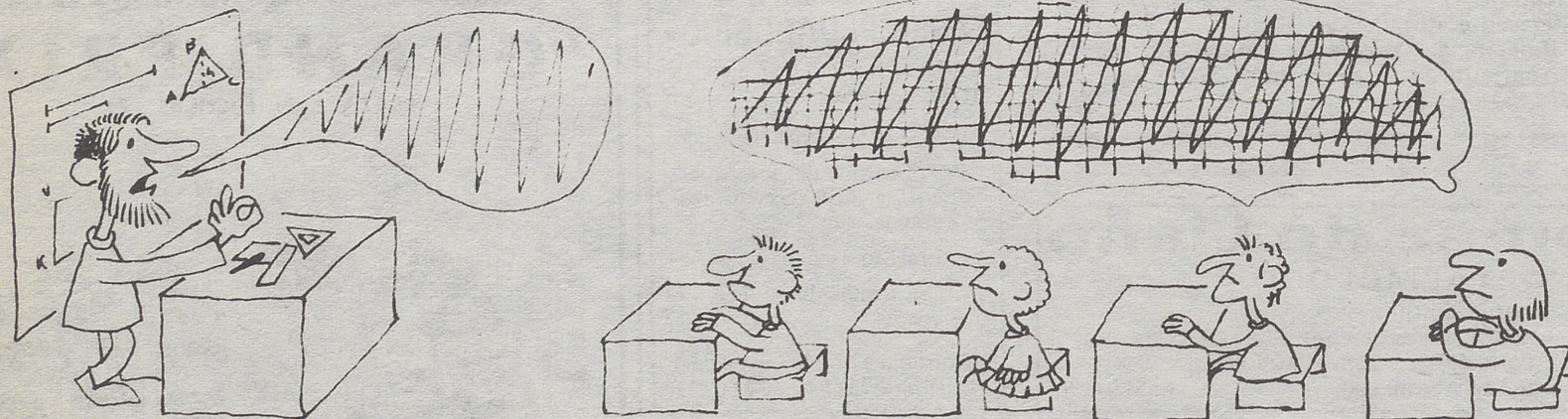
1



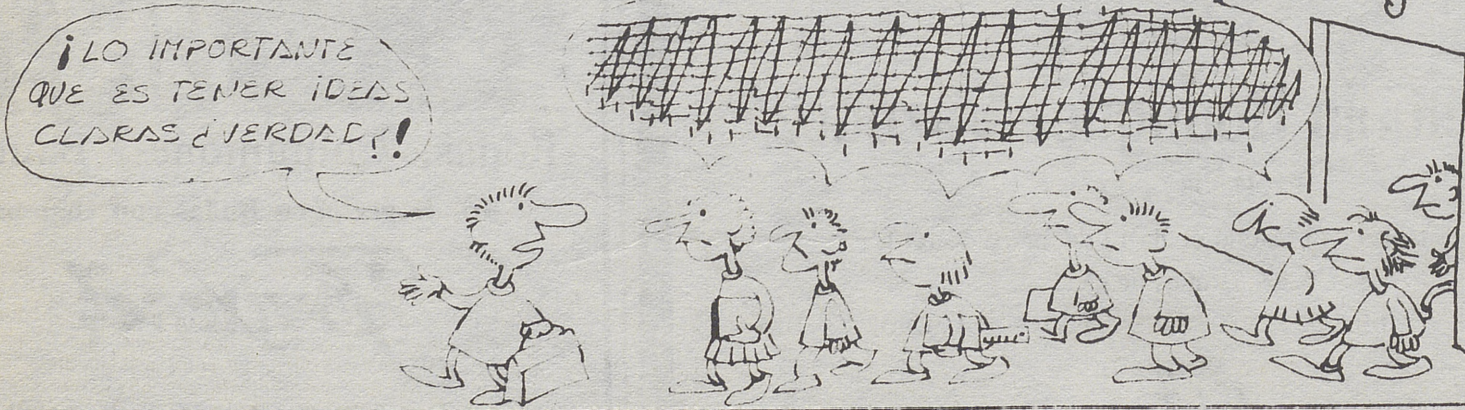
2



3



4



PPT.

5

ALMACENES

Martín Mulas, S. L.

Distribuidor para Avila y Provincia de GRIFERIA y SANEAMIENTOS "ROCA"

Calle de Cardenas, 3

Telefonos: 21-21-31 y 21-27-72

GENTES, TIERRAS Y FIESTAS DE AVILA

UNA INICIATIVA DE LA EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL



Textos de
JUANJO GARCIA

DEL LEGENDARIO AYER AL HOY VIVO

"MORUCHA" LA DE VILLAFLOR

APUNTE BIOGRAFICO DE UNA VACA

Las manos de aquel hombre le dieron unas palmaditas en el lomo. Aquellas palmaditas y los lamelotazos con los que su madre le limpió la piel fueron los primeros contactos que con la vida tuvo. Todo empezó, allá, cuando su pequeño y titubeante cuerpecito negro parecía un muñeco de peluche.

La llamaba "Morucha". Ella nunca supo el motivo. Todas las tardes, cuando el sol se acostaba y la hierba perdía su verdor para ponerse negra, aquel hombre —el de las palmaditas— iba a buscarla hasta el prado municipal, y ella, junto a su madre y otras vacas, la señalaba el camino del establo.

"Morucha" creció. Las gotas de bravura que en su sangre había encendían la ira en ella y

su especial inteligencia la capacitaba para utilizarla. La nobleza que en su ser portaba engendró en aquel animal una amistad hacia su dueño —Anselmo Cuello— riveteada con matices de fidelidad difíciles de encontrar en otros seres vivos.

Aquella vaca paseaba por el pueblo con su dueño, sin desdenar pasar con él al bar de Villafior donde, mientras Anselmo daba fin a un vaso de vino, su fiel amiga masticaba algunas golosinas que también a ella le servían. Estoy convencido de que las risas que en el pueblo despertaba tal conducta, ofendían los adentros del corazón de aquel animal.

Durante dos años consecutivos su bravura fue aprovechada, en Villafior, para la organización

informal de los festejos taurinos. Julián Romero —vecino del pueblo— torero en aquellas dos ocasiones. Según me lo cuenta Ismael Coello —el que con sus sesenta y dos años recuerda todavía a la vaca de su tío— pienso en la alegría que en aquellas dos ocasiones invadiría los entresijos de "Morucha". Ella, la que tantas veces hubo de aguantar la mofa que en el pueblo despertaba su cariño hacia el amo, sola en la polvorienta plaza, demostrando su valor, su chispa de bravura, su hidalguía... ¿por qué no?

No había hombre que en presencia de "Morucha" amenazara o fingiera amenazar a su dueño. Rápida salía la nobleza que en su testuz portaba y con fiereza perseguía, intentando cornear, a quien a su amo había ofendido.

Una vez al año "Morucha" se estremecía. Una vez al año le eran separados los terneros —sus hijos— por ella paridos. No podía comprender que, aquel a quien amaba tanto, le arrebatara sus retoños para convirtiéndolos en filetes, lucrar su bolsillo. Nunca llegó a imaginar que aquellas reiteradas desapariciones las provocara Anselmo, su dueño.

"Morucha" envejeció. Un día tras una larga caminata llegó, junto con su amo, a un lugar en el que se encontraban otros muchos animales. Había mucha animación. A distancia se veían unas paredes que a "Morucha" resultaron tan raras como curiosas. Sobre ellas no había tejados sino cuadrangulares almenas. Llegado un momento Anselmo se paro. Muchos hombres pasaban cerca de ellos. Unos tan sólo les miraban. Otros cruzaban unas palabras con el hombre al que tanto quería aquella vaca y mientras la miraban con un gesto desconocido para él, ya, anciano animal.

Ella no sabía lo que eran unos tratantes de carne. Poco tardo en cerrarse el trato. Unos papeles fueron a parar a las manos de Anselmo. Después, unos desconocidos tiraron con fuerza de la cuerda que "Morucha" llevaba engarzada a sus cuernos. No sirvió de nada su resistencia. Su mismo amigo ayudó a aquellos desconocidos. Un silbido de tren sonó con estrépito según se iba alejando la imagen de Anselmo —su dueño— del alcance de los cansados y viejos ojos de "Morucha".

—O—

Quando, en Villafior concluyeron la narración, Francisco Coello González, un hombre mayor que en el grupo estaba, dijo: "Esto puede pensarse que es un cuento, pero es tan cierto como que estamos aquí".

entrada forman guardia. Dentro de la casa el, ya anciano, propietario del molino —Aurelio Córdoba— reposa sus setenta y seis años en el lecho donde la enfermedad le tiene postrado. Junto a él, su esposa y su hija llenan el ambiente con el aliento amoroso que la presencia femenina imprime.

De vuelta ya, atravieso Candeleda. Los naranjos que adornan sus calles quedan atrás. Una nube ha puesto sombrero de copa a las crestas grises de Gredos. Las balconadas de madera ponen sarpujidos verdes sobre las fachadas blancas con las hojas pequeñitas que a las plantas de sus macetas les acaban de brotar.

CANTARES

De la raíz del olivo nació mi madre, serrana, y yo como soy su hijo, hijo de la misma rama.

Bonita no te lo llamo porque sé que no lo eres, pero resalada sí, que es mucha sal la que tienes.

Eres mi primita hermana, mi primita hermana eres, bendita sea la rama que echa tan lindos claveles.

Son las dos de la mañana, mi morena no me abre, abre me morena mía, no me tengas en la calle que viene la luz del día.

Allá va la despedida con veinticinco limones, cuatro naranjas dulces y cinco melocotones. Allá va, allá va, allá fue

(Jota escuchada en El Raso y cedida a Gentes, Tierras y Fiestas de Avila por el grupo folklórico "El Pillo y sus muchachos" de Candeleda).

EL PUEBLO AL DIA

UN MOLINO EN CANDELEDA

Hace ya cuatro años que el molino de la Cañada no muele. Las aguas de la Garganta de Santa María ya hace cuatro años que no chocan con los árboles del rodete. Hace ya cuatro años que las poleas permanecen quietas y que la turbina se viste con la camisa de óxido que la quietud le presta. En las paredes del pozo de carga, bajo una pequeña cruz esculpida en piedra, hay una fecha: 1773. Más de dos siglos recibiendo las aguas que desde las alturas del Almanzor se despeñan llegando, por fin, a Candeleda para, con su fuerza, mover las piedras que habían de triturar el pimiento, para convertirlo en colorado pimentón.

En Candeleda todos le conocen por "Machaco". Su nombre es Félix Mesa. Ya su bisabuelo estaba dedicado a las tareas de la molienda. Tanto él, como su padre y su abuelo continuaron la labor que se iniciara cuatro generaciones atrás. "Machaco" me va mostrando los entresijos del molino minuciosamente. Las polvorientas paredes y las crujientes maderas que conforman el suelo parecen saludarle sorprendidas y alegres. Durante muchos años él fue el alma de todos aquellos engranajes, los cuales desde hace cuatro años permanecen parados.

Pocos metros más arriba, unas pequeñas casas forman lo que en otros tiempos fueron secaderos. Allí se procedía al secado de los pimientos, los cuales durante doce o quince días eran volteados a diario para facilitar su rápido y uniforme secado. Después pasarían a ser despezonados, y posteriormente machacados con palas grandes y planas de madera. Pasados por el triturador, el molino daría cuenta de ellos en las sucesivas fases de tronzado, retronzado y afinado.

Todo en el molino está quieto. El aire suave mueve con dulzura las hojas de los árboles altos, gruesos y viejos que a la

DECIRES DE LA TIERRA

LA ZORRA MAS MALIGNA SUELE PREDICAR A LAS GALLINAS

(Refrán escuchado en Cabezas de Alambre)



No son pocos los que con sus palabras altisonantes y vacías, con sus gestos grandilocuentes y fatuos, con sus falsos honores y fingidas honras se presentan ante los demás dictando pautas, formas y modos de conducta.

No son pocos los que a los demás aconsejan y asesoran, sugieren y ordenan con medias verdades en su boca y mentiras en su corazón; con la libertad, la justicia y el amor en los conceptos que esgrime, y el más vil de los egoísmos en los sentimientos que albergan.

No son pocos, en fin, los que pretendiendo la utilización devoradora de sus semejantes, esconden su odiosa intención tras la imagen de héroes benefactores de aquellos a los que tan sólo manejan en función de sus propios intereses. Y es que —amigo lector— LA ZORRA MAS MALIGNA SUELE PREDICAR A LAS GALLINAS.

EL RINCON DE LA COCINA

CARNE GUISADA CON ALCACHOFAS

(Receta tomada en Las Navas del Marqués)

Se cuecen las alcachofas en agua con un poco de sal.

Se pone un poco de sal en la carne, se la da una vuelta en la sartén y se la pone en una cazuela. En el mismo aceite se fríe bastante cebolla picada, con ajo machado y perejil, cuando ya está frito se echa una cucharada pequeña de harina, se mueve. Después se echa sobre la carne en la cazuela, un vaso de vino blanco y se deja que cueza. Cuando ya está cocida se unen las alcachofas.

GENTES, TIERRAS Y FIESTAS DE AVILA situará los espacios de su próximo número en los siguientes lugares:

EL PUEBLO AL DIA en ARENAS DE SAN PEDRO.
DEL LEGENDARIO AYER AL HOY VIVO en AVILA.
DECIRES DE LA TIERRA en SANTO DOMINGO DE LAS POSADAS.
CANTARES EN CEBREROS.
EL RINCON DE LA COCINA EN AVILA.

Hoy, presentación del Campeonato Provincial de Autocros

A las ocho de esta tarde, en la discoteca "Copacabana", tendrá lugar la presentación oficial del Campeonato Provincial de Autocros 1981, que, con la celebración de diferentes pruebas a lo largo del año, se desarrollará en el Circuito Permanente de San Pedro del Arroyo. A esta presentación oficial del Campeonato

asistirá el reciente ganador del Campeonato de Fórmula 1 "Aurora", Emilio de Villota. En el transcurso del acto se proyectarán diversas películas sobre automovilismo y se entregarán diversas distinciones a otros tantos colaboradores con la Comisión Organizadora de este Campeonato Provincial.

Diputación Provincial de AVILA ANUNCIO

Existiendo en la Granja de la Diputación Provincial, finca "El Fresnillo", machos de raza avileña con destino a carne, los interesados en adquirirlos para su sacrificio pueden examinarlos en la citada finca durante las horas de 10 a 13 y de 4 a 7.

Las ofertas se presentarán por escrito en sobre cerrado en el registro de entrada de la Diputación Provincial hasta las doce horas del día 20 de los corrientes.

Avila, 16 de marzo de 1981.

EL DIPUTADO DELEGADO.

J. González de Vega

ESPECIALISTA EN TRAUMATOLOGIA Y CIRUGIA ORTOPEDICA

Consulta previa petición de hora

Calle Milicias, 2, 2.º, puerta 3. Teléfono 22 10 31 — AVILA (C. M. n. 14)

Camisería
Géneros de punto **TEODORO**
EL MAYOR SURTIDO A LOS MEJORES
— PRECIOS —

LENCERIA - JUEGOS PARA NOVIAS

MARY - PAZ

LAS ULTIMAS CREACIONES DE LA MODA INFANTIL

Reyes Católicos, 14 Teléfono 21 23 34
(Pasaje Caja de Ahorros)
y Comuneros de Castilla, 10 AVILA

Jeanne Gatineau
PARIS

Durante la semana del 16 al 20 de Marzo en:

PERFUMERIA LUMBRERAS

San Millán, 2 - Teléfono 21 23 46

AVILA

Jeanne Gatineau, pone a su disposición una de sus esteticistas diplomadas, que le aconsejará sobre el cuidado adecuado de su rostro, busto y maquillaje.

Los pescadores abulenses poblaron las orillas de los ríos

NO OBSTANTE, LOS RESULTADOS NO FUERON MUY POSITIVOS



La apertura de la temporada de pesca para la trucha, señala, en la provincia de Avila, el comienzo real de la temporada de pesca en general, al ser la trucha la pieza reina. Poco importa que otras especies —los ciprínidos— se pudieran pescar antes del tercer domingo de marzo. La trucha, al ser la pieza más apreciada por el pescador, tanto por su valor en el plato como en el aspecto puramente deportivo, es la que, en cierto modo, señala los límites del período hábil de pesca en nuestros ríos y gargantas.

Ayer comenzó la temporada. Y no puede decirse que el comienzo haya llegado con perspectivas halagüeñas para los pescadores. La escasez de agua en los ríos abulenses, aconsejó una reunión previa de la comisión permanente del Consejo provincial de Pesca, para decidir si se mantenía la fecha de apertura, a la vista de los informes sobre el estado de los ríos. Parece ser que, de acuerdo con estos informes, se podrá pescar durante todo el mes de abril, pero, durante

ese mes habrá de celebrarse una nueva reunión para decidir el futuro de la temporada, en Mayo y meses sucesivos. De momento, el Consejo provincial de Pesca, decidió que durante esta temporada se declaraba veda total en Becerril (embalse y arroyos de La Nava y Las Víboras) y Valtravieso (embalse y río).

Los pescadores, que en nuestra provincia se cuentan por centenares (aparte los otros centenares que llegan de otras, Madrid principalmente) esperaban con impaciencia la llegada del tercer domingo de marzo. Y ayer, con chisteras, cañas, sedales, carretes, moscas y cucharillas, poblaron las orillas de los ríos con la ansiedad propia de quienes llevan mucho tiempo esperando una determinada fecha. En cuanto a los resultados de la jornada inicial, lógicamente no se puede generalizar, pero las impresiones no son precisamente buenas en la mayoría de los casos. Positivas en cuanto a que los pescadores volvieron a las riberas y las reco-

rrieron en busca de los sitios en los que la corriente tenía las condiciones más favorables para lanzar el cebo. Pero poco brillante por lo que se refiere a resultado con las excepciones lógicas.

Ahora los pescadores esperan que el futuro se vayan aclarando para ellos. Que las lluvias engorden los caudales para que no se haga necesario vedar otros tramos y otros ríos a medida que la temporada avanza.

(Texto y foto: Javier LUMBRERAS)

J. Luis Movilla Manrique

MEDICO OCULISTA

Consulta diaria, mañanas (excepto sábados)

Lentes de contacto

Avda. de Portugal, 8-2.º-B

TELEFONO: 21 34 73

AVILA

C. S. n.º 1

Licencia exclusiva para

NEGOCIO MUY LUCRATIVO

- No precisa local ni empleados
- Compatible con otras actividades.
- En exclusividad para su zona
- Rentabilidad excepcional.
- Imprescindible disponer desde 500.000 a 1.500.000 pesetas. Telefonar al 91/401 76 28 - 225 54 41. O escribir al apartado 51.018 de Madrid.

Angel

Regalos distinguidos

Día del Padre

JOYAS - RELOJES